

**A Keve-Kiserdei az év iskolabüféje****8**

Ismét a Keve-Kiserdei iskola büféje az első az év iskolabüféje versenyben. A kínálat megfelel az egészséges táplálkozás elvárásainak.

Korszerű gépekkel takarítanak**11**

Két új, korszerű kommunális berendezést állít munkába az önkormányzat. A próbaüzem augusztusban kezdődik.

Pályázat társasházaknak, lakásszövetkezeteknek**14**

A Fővárosi Városrehabilitációs Keretből igényelhető támogatás társasházak és lakásszövetkezeti lakóépületek felújítási munkáira.

Finisben a Kolostor utca felújítása



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Jól halad, a szakemberek szerint határidőre, július végére befejeződik a Kolostor utca burkolatának felújítása. A kerületben egész nyáron kátyúznak, javítják az utakat, járdákat, valamint régészeti kutatógödrök feltárásával, majd helyreállításával az Óbudai Promenádnak beruházás előkészületei is zajlanak.

BŐVEBBEN A 7. OLDALON

Megerősített járőrözés a Rómain

Az önkormányzat és a III. kerületi Rendőrkapitányság megerősíti a járőrszolgálatot a Római-parton. A nyári hétvégéken két biciklis járőr tart állandó szolgálatot, a forgalomhoz igazítva péntektől vasárnapig naponta délelőttől késő estig.

TOVÁBBIK A 10. OLDALON

Vagyonkezelő zrt. alakul augusztusban

A képviselő-testület döntése alapján a Celer Épületfenntartó és Szolgáltató Kft. jogutódlással megszűnik, helyette augusztus 1-jén új gazdasági társaság jön létre Óbudai Vagyonkezelő Zrt. néven.

ÖNKORMÁNYZATI KÖZLEMÉNY

A 2. OLDALON

Prince a Szigeten

A világ talán legegységesebb és legizgalmasabb előadója, a hétszeres Grammy-díjas amerikai popikon a Sziget jövétárból végre ellátogat Magyarországra. Prince a Sziget nulladik napján, augusztus 9-én uralja a Hajógyári-szigeten a Nagyszínpadot, ahova legismertebb slágereit hozza el.

ÖSSZEÁLLÍTÁS A 25. OLDALON

Jutalmazott rendőrök



A nyári szabadságolás előtt III. kerületi rendőrök részétfitt jutalomban Óbuda-Békásmegyer polgármestere és a megbízott rendőrkapitány.

Bús Balázs polgármester, Puskás Péter alpolgármester és Horváth Antal rendőr őrnagy, kerületi rendőrkapitány érkezését

értelmet csak a szolgálat adhat, amellyel az emberek ügye felé fordulunk” - Márai Sándor sorait idézve úgy fogalmazott, a szolgálat nem csak a rendőrökre, de a kerületért tevékenykedő önkormányzati vezetők és dolgozók számára is szem előtt tartandó cél kell legyen feladatvégzésük során.

A kapitányság Tímár utcai épületében, alakzatba rendeződve várta július 14-én a mintegy 70 egyenruhás és polgári alkalmazott

A jutalmak átadását követően a városrész vezetője megköszönte a jelenlévőknek az Óbuda-Békásmegyerért és a kerületi polgárokért végzett munkát. „Az életnek



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Nagy Krisztina hadnagya Bús Balázs polgármestertől veszi át az elismerést

Siker a térfigyelő-rendszer

Jelentősen csökkent a kerületben a bűnesetek száma, mióta kiépítették a térfigyelő-rendszert.

Az önkormányzat anyagi támogatásával megvalósult biztonsági rendszert három éve

működteti a rendőrség. Ez idő alatt nem kevesebb, mint 78 százalékkal csökkent a bűnesetek száma. Csak az idei év első felében 15 százalékkal kevesebb jogsértést követtek el a közterületeken, mint tavaly ilyen-

kor. A siker annak is köszönhető, hogy a térfigyelő-rendszer minél hatékonyabb működése érdekében havonta elemzik a helyzetet, és ennek megfelelően határozzák meg a szükséges intézkedéseket.

Közlemény

Óbudai Vagyonkezelő Zrt. alakul

Tájékoztatom kerületünk polgárait, hogy Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete az önkormányzat vagyongazdálkodási és vagyonkezelési tevékenységének szervezeti átalakítása keretében úgy döntött, hogy a **Celer Épületfenntartó és Szolgáltató Kft. átalakulásával** zártkörű részvénytársaságot alapít.

Az átalakulással a Celer Kft. - jogutódlással - megszűnik, és helyette egy új gazdasági társaság, az **Óbudai Vagyonkezelő Zrt.** jön létre, amely az eredeti gazdasági társaság helyébe lép. A Celer Kft. jogutódljaként **2011. augusztus 1-jén** létrejövő Óbudai Vagyonkezelő Zrt. a Kft. eddigi feladatain túl az önkormányzat ingatlanvagyonának vagyonkezelői feladatait is ellátja majd, így biztosítva az önkormányzati vagyonkezelés egészének egy szervezetbe történő integrálását, a tulajdonosi felügyelet folyamatosságát, a vagyongazdálkodás és vagyonkezelés hatékonyságának javítását. Az átalakulás a Celer Kft. által korábban megkötött bérleti szerződéseket, illetve az azokból fakadó jogokat és kötelezettségeket nem érinti.

A jogutód Óbudai Vagyonkezelő Zrt. ügyfélszolgálatát a Celer Kft.-vel megegyező rendben - változatlan helyen (1033 Budapest, Szentlélek tér 7.), és félfogadási időben - az ügyfelek rendelkezésére áll.

Bús Balázs
polgármester

Ügyfélkapcsolati iroda a Városházán

Lakossági bejelentések, panaszok teljes körű ügyintézésére, ötletek fogadására ügyfélkapcsolati iroda nyílt az óbudai Városházán.

Az önkormányzat hatáskörébe tartozó, a kerület vezetőjének címzett bejelentésekkel, panaszokkal, ötletekkel személyesen a polgármesteri hivatalban, a **Fő tér 3., I. emelet 36.** számú irodában várják az ügyfeleket félfogadási időben, *hétfőn 14-től 18, szerdán 8-tól 16.30, csütörtökön 8-tól 13 óráig.*

Az ügyfélkapcsolati iroda elérhető telefonon a 437-8961-es, a 437-8962-es, a 437-8963-as számon vagy faxon (437-8987), valamint az önkormányzat honlapján e-mailen az ötletládán (www.obuda.hu/otletlada), illetve a panaszládán keresztül (www.obuda.hu/panaszlada) is.



Nyugdíjasok nappali ellátása

Gyógyír a magányosság ellen

Önmaguk ellátására képes, saját otthonukban élő idős emberek veszik igénybe a nyugdíjasok nappali ellátását. A városrészben mindez hét nyugdíjasklubban történik. A klubtagoknak itt tartózkodásuk során étkezésre, alapvető higiéniai szükségleteik kielégítésére, szabadidejük hasznos eltöltésére és társas kapcsolataik ápolására van lehetőségük. A hét klub közül hatot a nyugdíjasházak épületén belül alakított ki az önkormányzat. A részletekről **Kelemen Viktóriát (Fidesz-KDNP), az egészségügyi, szociális és lakásgazdálkodási bizottság elnökét** kérdeztük.

- A nyugdíjsházi lakók szinte mindegyike folyamatosan, napi rendszerességgel igénybe veszi a szolgáltatások valamelyikét. Az időskori el-

legveszélyeztetettebbek, akik hosszú ideje özvegyen, család nélkül, egyedül élnek. A magányosság nem azonos az egyedülléttel, hanem

tozni. Éppen ezért előfordulhat, hogy az idős ember magányos akkor is, ha családja van, vagy közösségekben él. A társ, vagy az otthon elvesztése esetén elzárkozhat a külvilágtól, és a társas környezetben belül is kialakulhat a magány. Lehet az idős ember magányos, azért is, mert bár lenne lehetősége, nem tud társas kapcsolatot kialakítani, nem képes számára szükséges, fontos ingerekhez jutni.

katársak segítségével a szabadidő aktív és hasznos eltöltése, az időskorral járó szellemi és fizikai hanyatlás késleltetése. A programok összeállításánál a lakók mentális és fizikális szükségletei, igényei a meghatározók. A rendszeres napi tevékenységek és programok, azokon belül a foglalkozások rendje kiszámíthatóan strukturálják az idős emberek napját, értelmes tartalommal töltik meg a sok szabadidőt. A mindennapok változatosabbá és vidámabbá válnak, végső soron jelentősen hozzájárulnak az intézmény falain belüli hangulathoz. A csoportélmény erősíti a lakóban a közösséghez tartozás élményét, segíti őket a társas kapcsolatok ápolásában, a szimpátia mentén alakuló barátságok létrehozásában és fenntartásában. Lehetővé válik az egyes emberek szellemi érdeklődésének erősítése, az egyéni feladatvállalás, az emberi kapcsolatok kialakítása és ápolása, a törődés másokkal.

Szeberényi Csilla



magányosodás komoly mentálhigiénés probléma. Azok az idősek a

olyan állapot, amikor az ember nem tud, vagy nem képes valakihez tar-

A csoportos foglalkozások célja, jól képzett, szakmailag kiváló mun-

Országgyűlési képviselők fogadóórái

• **Bús Balázs** polgármester és országgyűlési képviselő (4. számú egyéni választókerület) előzetes bejelentkezés alapján tartja fogadóóráját. További információért hívja a polgármesteri titkárságot a **437-8696-os** telefonszámon.

• **Menczer Erzsébet** (3. számú egyéni választókerület) országgyűlési és önkormányzati képviselő **júliusban és augusztusban nem tart fogadóóráját**. A következő fogadóóra **szeptember 1-jén** lesz. A fogadóóra a Fidesz iroda telefonszámán (**367-8791**) lehet bejelentkezni.

Fogadóóra szünet

Nyári szünet miatt nem tartanak fogadóórákat **augusztusban a Fidesz-KDNP-frakció** önkormányzati képviselői.

Megjelenésünk

Lapunk következő száma **augusztus 10-én, szerdán** jelenik meg! Újságunk korábbi számai is olvashatók a www.obuda.hu honlapon.

Önkéntesek ültettek virágot nyugdíjasházak kertjeiben

Az önkéntesség évének jegyében az **Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény** lehetőségét biztosít arra, hogy **Óbuda-Békásmegyer időseinek** életébe új színt hozzon, illetve, hogy közös élményként éljék meg az önkéntes segítő tevékenységet.

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának pályázati támogatásával a nyár elején két nyugdíjsházban (Ószike utcai és Harrer Pál Nyugdíjsház) szervezték meg a kertrendezést, virágültetést.

Az Ószike utcaiban a Veres Péter Gimnázium diákjai vállalták az ön-

kéntes munkát, ahol a nyugdíjsház lakóival

közösen ültettek virágokat a kertben.

A Harrer Pál utcai Nyugdíjsház kertjében a

tavalyi „Zöld pályázat” keretében elkezdett parkosítást folytatták az ÚTI Hungary Kft. dolgozói. Az önkéntesek nemcsak szorgos munkájukat ajánlották fel, hanem földet, virágot és balkonládát is hoztak a kertbe.

A program során generációk találkoztak, ismerkedtek egymással, miközben szépült az idősek lakókörnyezete. Az önkéntesek megjelenése változatosabbá és felvidülést hozott életükbe, a virágok a kerteket hónapokig díszítik, a nyugdíjasokat később is emlékeztetve a közösen töltött órákra.



Nagy az igény az ingyenes ebédre: további egymillió szociális gyermekétkeztetésre

Újabb egymillió forinttal támogatja a testület a nyári szociális gyermekétkeztetést, amire a vártnál többen jelentkeztek. Változtatási tilalommal áll a Lidl kerületi terjeszkedésének útjába az önkormányzat, a kerület vezetése együttműködési szerződést kötött a Kaszásokkal, augusztustól új székhelyet kap a polgárőr egyesület.

Változtatási tilalom

A lakók kérésére, *Bús Balázs* polgármester előterjesztése alapján változtatási tilalmat rendelt el a július 22-én tartott rendkívüli ülésén a képviselő-testület a Szépvölgyi út térségére, megakadályozva ezzel egy tervezett nagyáruház felépítését. A Lidl nevű kereskedelmi lánc a kerület több pontján tervez új létesítményeket. Ezek közül egyiket a volt Bláthy Ottó Szakközépiskola helyén kí-



Fotó: ANTAL ISTVÁN

vánják megvalósítani, a területet a cég megvásárolta a fővárostól. A telek közvetlenül a Szépvölgyi út mentén helyezkedik el, így az új áruház kedvezőtlen forgalmi terhelést okozna a környéken, ami ellen az önkormányzatnál tiltakoztak a lakók. A változtatási tilalom hatálya alá eső területen nem

épülhet meg az áruház.

További egymillió forintot szavaztak meg a képviselők a nyári szociális gyermekétkeztetésre. Az államilag támogatott programhoz Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata még májusban csatlakozott, akkor a június 20-tól augusztus 31-ig terjedő időszakra 3 millió fo-

rintban jelölték meg a szükséges önrészt. A programban naponta biztosított ízletes, változatos kétfogásos ebéd nagy népszerűségnek örvend a rászoruló gyerekek körében. A július 15-ig elfogadott jelentkezések alapján augusztus végéig csaknem 19 ezer adag ételt osztanak ki a kerületben.

Együttműködés a Kaszásokkal

Tizenöt év eredményes közös munka után újabb tíz évre szóló együttműködési szerződés megkötéséről döntött a képviselő-testület a Kaszások Óbudai Ifjúsági Klub Egyesülettel. A kerület egyik legnagyobb létszámú szervezete, mely egyben az ország legnagyobb kosárlabda utánpótlásképző intézménye, a városrész sportkonceptójának megfelelően a versenysport mellett a szabadidősport népszerűsítésében, közösségek formálásában és fenntartásában is szerepet vállal.

Öt évre ingyenesen biztosít irodahelyiséget a kerületi Polgárőr Egyesületnek a testület, miután az egyesület korábbi, Ladik utcai telephelye egy önkormányzati telekcserre következtében megszűnt. A polgárőrök székhelye augusztus 1-jétől a *Kaszásdűlő utca* 7. szám alatt lesz.

A lakosság jelöléseit is várta az önkormányzat

Keresik az Év Civil Szervezetét

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete 2010-ben alapította az Év Civil Szervezete Díjat, melyet ősszel, a Civil és Nemzetiségi Napon adnak át.



A III. kerületben ma több mint 300 civil szervezet tevékenykedik. A díjjal is szeretnénk elismerni munkájukat, mely nagyon fontos az

önkormányzat és a kerületben élők számára egyaránt.

(A felhívást lapunk június 22-ei számának 7. oldalán és július 13-ai számának 5. oldalán közzöltük.)

Sz. Cs.

Levelezőlista civil szervezeteknek

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata levelezőlistát üzemeltet a kerületben működő civil szervezetek számára. Az önkormányzat által végzett napi pályázatfigyelés keretén belül felajánljuk, hogy részükre folyamatos tájékoztatást nyújtunk elektronikus levelező rendszerünkön keresztül a különböző pályázati lehetőségekről és a civil szervezeteket érintő egyéb hasznos információkról. Ha igénylik az önkormányzat szolgáltatását, ezt szíveskedjenek jelezni *Locskainé Radnai Irisz* ifjúsági, civil és esélyegyenlőségi referensnél, a radnai.irisz@obuda.hu e-mail címen.

Hirdetmény számlalóbiztos feladatok ellátására

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Polgármesteri Hivatala a 2011. évi népszámlálás végrehajtásához számlalóbiztos feladatok ellátására keres olyan 18 éven felüli személyeket, akik a kerületben helyismerettel rendelkeznek, és szívesen vállalnának ilyen irányú tevékenységet.

Számlalóbiztos feladatok ellátására jelentkezni lehet a polgármesteri hivatal ügyfélszolgálati irodáján (1033 Bp., *Harrer Pál utca* 2.), a békásmegyeri okmányirodában (1039 Bp., *Medgyessy F. utca* 4.) és a polgármesteri hivatal szervezési osztályán (1033 Bp., *Fő tér 3. I. em. 28. Tel.: 437-8591, 437-8584, 437-8911*).

A számlalóbiztos feladatleírás és a jelentkezési lap letölthető a www.obuda.hu honlapról. A kitöltött és aláírt jelentkezési lapot a fenti címeken lehet személyesen leadni, illetve postai úton a 1033 Budapest, Fő tér 3. polgármesteri hivatal szervezési osztály címére feladni.

Részletes információ a www.obuda.hu, és a www.nepszamlalas.hu oldalakon olvasható.

Kiss Anita jegyző

Laukonidesz Lilla (Fidesz-KDNP) önkormányzati képviselő, civil kapcsolati tanácsnok elmondta: minden III. kerületi lakos és civil szervezet tehetett ajánlást a díjazottra július 29-ig. Jelölni a kerületben legalább három éve aktívan működő civil szervezeteket lehet.

„Növelni kell a bevételeket!”

Óbudai Promenádnál: átalakul a Kolosy tér és környéke

Nehéz gazdasági helyzetben vannak az önkormányzatok. Jórészt ennek tudható be, hogy a III. kerületi önkormányzat pénzügyi mutatói sem úgy alakultak, ahogy azt várták - fogalmaz dr. Simonka Csaba, a pénzügyi és vagyonyilkoztatkezelő bizottság elnöke. Ez az egyetlen olyan bizottság, amelyet ellenzéki (MSZP-s) önkormányzati képviselő vezet.

- Mindenki bevételre növelésére törekszik. Ezt teszik az önkormányzatok is. Hogyan lehetne még több pénzhez jutni?

- Mindenekelőtt az ingatlanok eladásából. Még mindig van néhány olyan nagyobb értékű ingatlan a kerületnek - például a Saroglya utcai telek vagy a Tímár utcai iskola -, amelyekből jelentős, több százmillió bevételre tehetne szert a kerület. Csakhogy a jelenlegi gazdasági helyzetben hiába hirdetjük meg az adott áron, nem érkezik ajánlat rájuk. Alighanem lejjebb kellene menni az árral. Cél-

szerű lenne változtatni a régi beidegződéseken, mert különben nem jutunk előrébb. Ha ugyanis mindig ugyanazon az értéken hirdetjük meg az ingatlanokat, amelyen korábban nem keltek el, sosem fogunk bevételhez jutni belőlük.

- Mit javasol a bizottság?

- Egyrészt tehát az árak csökkentését, másrészt pedig egyéb bevételek növelését. Átfogó helyzetértékelést készítünk a kiadások, valamint a bevételek alakulásáról, és folyamatosan javaslatokat teszünk a gazdaságosság javítására. Mivel az önkormányzat gazdálkodhat is bevételei növelése érdekében, augusztus 1-jével létrehozunk egy önálló vagyonykezelő szervezetet Óbudai Vagyonykezelő Zrt. néven. Ez tulajdonképpen a Celer Kft. utódja. Reméljük, a tisztán szakmai feladatokat ellátó társaság

révén jelentős plusz bevételekhez jutunk.

- Felmerült már, hogy a kerületben is fizetővé teszik a parkolást, legalábbis bizonyos területeken. Napirenden van ez a kérdés még?

- Eddig még csak a fővároshoz tartozó területeken merült fel ez a kér-

vezethetjük a fizető parkolást, talán már jövőre. Több százmillió bevételre számíthatunk ebből a tevékenységből is. Természetesen a kerületi lakosok ingyen parkoló kártyát kapnak majd.

- Szó volt az úgynevezett Óbuda Kártya bevezetéséről is, mely révén néhány százalékos árkedvezményrel juthatnak áruhoz, szolgáltatáshoz a kerület lakói. Hogy áll ez most?

kat fejlődött a kerület. Vannak most ilyenek?

- Igen, a kedvezőtlen gazdasági helyzet ellenére is folytatódik az állam által meghirdetett társasház felújítási program és az Óbudai Promenádra is nyertünk EU-s pályázatot. Ez utóbbi projekt a Kolosy teret és környékén érinti. A kivitelezővel már megkötötte az önkormányzat a településfej-



AZ ÓBUDAI PROMENÁDNÁL LÁTVÁNYTERVE

dés, de tulajdonképpen a kerület sem zárkózik el tőle. Többnyire az itt lakók érdekében kényszerülünk arra, hogy előbb-utóbb lépünk valamit. Az agglomerációból érkezők ugyanis néhol teljesen elfoglalják a parkolókat egész napra, így a helybeliek a saját otthonuk közelében egyszerűen képtelen letenni az autójukat. Ezért például az Árpád híd környékén, a HEV-megállóhoz közeli utcákban, illetve a Kolosy téren valóban be-

- Külön cég dolgozik rajta, hogy minél előbb megvalósulhasson ez az elképzelés. Akár már hónapokon belül felállhat a rendszer, és akkor valóban olcsóbban vehetik igénybe a kerületi szolgáltatásokat és árukat a kártyára jogosultak.

- A saját erőt is igénylő állami, illetve EU-s pályázatokról eddig is so-

lesztési megállapodást. A megvalósulás nyomán jelentősen átalakul majd a környék, például a felszíni parkolók teljesen megszűnnek és az autók a mélygarázsba kerülnek. Ez az egész projekt rendkívül nagy ívű, úgyhogy több évet vesz igénybe a megvalósítása.

Domí Zsuzsa

Véleményezhető övezeti terv módosítás

Óbuda-Békásmegyer polgármestere értesíti az érintetteket, hogy **2011. augusztus 10-e és szeptember 12-e között** a polgármesteri hivatal ügyfélszolgálati irodáján (*Harrer Pál utca 2.*), és ügyélfogadási időben a hivatal épületében a főépítési és várostervezési irodán (*Hídfő utca 18.*) a 32/2001. (XI. 30.) rendelettel jóváhagyott **Óbuda-Békásmegyer Városrendezési és Építési Szabályzat (ÓBVSZ) 2. sz. melléklet övezeti tervének módosítására** vonatkozó rendelettervezet megtekinthető és véleményezhető.

Bús Balázs
polgármester

Tolnai Német Nemzetiségi Nap

A Német Kisebbségi Önkormányzat és a „Braunhaxler” Egyesület részt vesz **augusztus 13-án** a Tolnai Német Nemzetiségi Napon. Várható program: városnézés, német nemzetiségi program, este zenés, táncos vacsora. (*Jelentkezni Neubrandt Olginál lehet a 06-30-221-4938-as telefonszámon.*)

Elektronikus levelezési lista vállalkozóknak

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata kerületi vállalkozók részére elektronikus levelezési listát működtet, melyen keresztül e-mailben értesülhetnek az őket érintő aktuális országos pályázatokról. Amennyiben szeretne rákerülni erre a listára és értesülni a friss pályázati lehetőségekről, írjon a következő e-mail címre: **kiss.nikolett@obuda.hu**, tel.: **437-8601**.

Ügyélfogadás a hivatalban

A polgármesteri hivatal általános ügyélfogadási rendje: hétfőn: 14-18 óráig. Kedden: nincs. Szerdán: 8-16.30 óráig. Csütörtökön: 8-13 óráig. Pénteken: nincs.

Az igazgatási főosztály okmányiroda és ügyfélszolgálati osztály ügyélfogadási rendje:

Az ügyfélszolgálati iroda (az útlevelel és parkolási igazolványokkal kapcsolatos ügyek kivételével) nyitva tartása: hétfőn: **8-18** óráig. Kedden: 8-18 óráig. Szerdán: 8-18 óráig. Csütörtökön: 8-18 óráig. Pénteken: 8-12 óráig.

Az okmányiroda és a békásmegyeri okmányiroda, valamint az útlevelel és parkolási igazolványokkal kapcsolatos ügyek ügyélfogadási rendje: hétfőn: **10-18** óráig. Kedden: 8-14 óráig. Szerdán: 8-14 óráig. Csütörtökön: 8-14 óráig. Pénteken: 8-12 óráig.

A szociális-szolgáltató főosztály ügyélszolgálati irodájának ügyélfogadási rendje: hétfőn: 9-18 óráig. Kedden: 8-16.30 óráig. Szerdán: 8-16.30 óráig. Csütörtökön: 8-16.30 óráig. Pénteken: 8-12.30 óráig.

Számozott HÉV-vonalak

A metróhoz hasonlóan a HÉV-ek is számot kaptak. A szentendrei HÉV a H5-ös, a ráckevei a H6-os, a csepeli a H7-es, a gödöllői a H8-as, a csömöri a H9-es számon fut ezentúl. A számokhoz színek is társulnak (a H5-ös lila lett), amelyeket korong formában helyeztek el a különböző táblákon, és a térképeken is így tüntetik fel.

EU-konform játszóterek

Novemberig minden budapesti játszóteret átalakítanak az EU-szabványoknak megfelelően. Erre a célra a Fővárosi Közgyűlés 60 millió forint többlettámogatást nyújt a Főkert Zrt.-nek. Kicserélik a hintákat, a rugós játékok lábtartóját, ütészállapító gumi-burkolatot fektetnek a játékok alá. Ezekről a jelenleginél sokkal biztonságosabbá válnak a játszóterek a gyerekek számára.

Biciklisáv a hídon

Átadták a Margit hídon a biciklisávot. A forgalombiztonság érdekében ezzel egy időben a hídon 40 km/h sebességkorlátozást vezettek be.

Hajóval Pünkösdfürdőre

A BKV menetrend szerinti hajójáratot indított Budapesten. Reggel 8 és 18.35 óra között másfél óránként indulnak útnak a Jászai Mari térről észak és dél felé, vagyis Pünkösdfürdő és a Boráros tér irányába. A járatok augusztus 28-ig minden nap közlekednek. (A részletes menetrendről a www.bkv.hu címen tájékozódhatnak.)

Európai uniós támogatásból

Energiatakarékos bölcsődeépület

Döntően európai uniós forrásokból jelentős épületenergetikai fejlesztést végeznek az Arató bölcsődeben.

A több mint 900 négyzetméter alapterületű, 2 ezer 272 köbméter fűtött légtér-fogató épületen külső hőszigetelési munkák kezdődhetnek, a nyílászárókat kicserélik, a radiátorokat pedig szabályozó szelepekkel látják el. A korszerűsítés eredményeként a pedagógusok és a gyermekek komfortosabb körülmények között, szebb környezetben tölthetik el a napot, miközben a korábbihoz képest a teljes



felhasznált energiamennyiség több mint a

felével, 52 százalékkal csökken.

Az Új Széchenyi Tervben meghirdetett KEOP 5.3.0/A/09 jelű pályázaton az önkormányzat 27 millió 345

ezer 763 forintot nyert, ami a beruházás költségeinek 78 százalékát fedezi. Az önrész így a fejlesztés értékének mindössze 22 százalékát teszi ki.



A legújabb ingatlanpiaci felmérések szerint tovább estek a lakásárak.

Panel kontra tégl

A panelek négyzetméter ára város-szerte változó, a III. kerületben például 199 ezer forint. Ez a budai oldalon alacsonynak számít, azonban pesti összehasonlításban még mindig igen magas. A pesti oldalon ugyanis ennél 30-40 ezer forinttal olcsóbban is lehet már lakáshoz jutni.

A téglalakások ára jobban tartja magát: akár a duplájába is kerülhet a paneleknek. Óbudán mindenesetre ez a kép, de más kerületekben nem ilyen óriási a különbség. Van, ahol mindössze 10



FELVÉTELÜNK ILLUSZTRÁCIÓ FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

százalékkal magasabbak a téglalakások árai. Vidék-

ken szinte egységesen 40 százalék az árkülönbség a

panel- és a téglalakások között - a tégl javára.

A tervek szerint augusztus 19-ig átépítik a Szent Gellért rakparti vágányokat, ezért a Batthyány térről ezen időszakban nem indulnak villamosok.

Helyettük pótlóbuszok járnak a Fő utca (Bem

Villamosstop a Batthyány téren

rakpart) - Szent Gellért rakpart - Bartók Béla út - Fehérvári út útvonalon a Bocskai út sarkáig. Visszafelé a járat a Bocskai út - Bartók Béla út útvonalon közlekedik.

A 41-es villamos a Deák tér és a Kamaraerdő között, a 18-as villamos részben a Bocskai út és a Savoya park, illetve a Döbrentei tér és a Széll Kálmán tér között szállítja

az utasokat. A 19-es villamos egyáltalán nem jár, de a késő esti órákban a 49-es 20 helyett 10 percenként indul, hogy pótolja a kieső villamosjárat déli szakaszát. **Kertész I.**

Finisben a Kolostor utca felújítása

A tervek szerint folyik, és várhatóan még a július végére kitűzött határidő előtt elkészül a Kolostor utca teljes útburkolatának felújítása.

A munkálatok idejére az útszakaszt lefelé, a Bécsi út irányában egyirányúsították: a forgalmirend-változás nem okoz komoly fennakadásokat a közlekedésben. A felújítás során a teljes útpályaburkolat megújul a Kiscelli múzeumig, és a kiemelt szegélyeket is átépítik. Az útburkolat-felújítás folytatódik a Kiscelli út Kolostor utcától a Bécsi útig vezető szakaszán is.

A napokban indult a Testvérhegyi lejtő renoválása is. Kátyúznak az Ipartelep utcában, a Ki-



rályok útja egy szakaszán, a Hímző és a Rozgonyi Piroska utcában. Az Óbudai Promenádnál projekt előkészítése kapcsán folyik a Dereglye és a Csemete utcai,

valamint a Kolosy téri kutatógödrök feltárása, helyreállítása.

Megjavítják a beszakadt utakat és murvázzák a padkát a Rómáiparton a Nánási útról és a

Királyok útjától a Dunához vezető kis utcákban, így a Nánási közben és a Vitorla utcában is. Javít-

ják az úttest és a járda burkolatát a Rozgonyi Piroska utca és a Monostori út érintett szakaszán, valamint a Kalászi út, Szent János út, Losonc utca, Piroska utca Duna felőli végén is. Az Őrtony utcában három csatorna-fedlapot is szintbe helyeznek, a Temesvári utcában és a Királyok útja 223-nál a burkolatsüllyedést állítják helyre. Burkolatot javítanak a Pünkösdfürdő utca Duna felőli részén, a Kossuth Lajos üdülőpart Pünkösdfürdő utca-Barát patak közötti szakaszán, beszakadást állítanak helyre a Barát patak utcában és a Kossuth Lajos utca 136-nál is.

Felújítják a Gázgyár tornyait



A tetőszerkezet életveszélyes, de az alapok és a falak megfelelő állapotúak - ez áll a statikai véleményben. Közel egymilliárd forint jut az Óbudai Gázgyár víz- és kátránytornyának felújítására a Fővárosi Közgyűlés döntése alapján.

Az építmények műszaki állapota rendkívül rossz, életveszélyesek, az állagmegóvó felújítás nem halasztható tovább. A stati-

kai szakvélemény szerint a vasbetonból és fából készült tetőszerkezet életveszélyes, mert az építéshez használt anyagok 100 évesnél öregebbek, korrodáltak. Az életveszély a tetőszerkezet felújításával, a csapadékvíz elvezetésével, a faburkolatok javításával hárítható el. Az épület fő teherviselő szerkezetei, az alapok és a téglafalak viszont megfelelő állapotúak, jelentős

teherbírási tartálékkal rendelkeznek.

A tornyok műemléki felújításához hozzájárult a Kulturális Örökségvédelmi Hivatal is, de kötötte egyebek mellett, hogy a homlokzatokat eredeti állapotukban újítsák fel, a víztornyban pedig új lépcsőt és liftet kell kiépíteni. A közgyűlés döntése alapján közbeszerzési eljárást írnak ki a munkálatokra.

Újra megáll a HÉV a Margit hídnál

Idő előtt átadták rendeltetésének a Margit híd budai hídfőjénél a HÉV-megállót és az állomáshoz vezető lépcsőt. Bár csak július végére ígérték a munkálatok befejezését, már július 20-án birtokba vehették az utasok. Így a HÉV újra megáll a Margit hídi megállóban

Közlekedési lámpák újrahangolva

A főváros forgalma évről évre nő. Ehhez képest a közlekedési lámpákat már csaknem tíz éve hangolták össze utoljára.

Ezért még idén 40 kereszteződésben végzik ez ezt a feladatot a Budapesti Közlekedési Központ (BKK) munkatársai. Többek között a Bécsi úton is változások lesznek. A nagyobb keresztezésekben és a

forgalmasabb helyeken a változások eredményeképpen a tömegközlekedési járművek kapnak elsőbbséget. Ugyanakkor a forgalomgyorsítás érdekében néhány helyen megszüntetik a lámpákat. Így például az Üllői út és az Erkel utca, a Ráday utca és a Kini-társai. Többek között a Kátana József utca és a Pannónia utca kereszteződésében.



Egészséges ételek a polcokon

A Keve-Kiserdei az év iskolabüféje

Óbuda-Békásmegyer polgármestere 2008-ban intézett felhívást a kerületben működő iskolabüfékhez a diákok egészségesebb táplálkozása érdekében.

A program célja a korszerű táplálkozás és az egészséges étkezés szerepeltetése az intézményekben, ennek érdekében hozták létre az Iskolabüfé Munkacsoportot. Az iskolák védőnői folyamatosan mérik és kontrollálják a büfék kínálatát, emellett előadásokat tartanak a gyerekeknek az egészséges táplálkozás fontosságáról. Az első év óta lekerültek a polcokról a kólák, kemény cukorkák, chipsek, csokoládék, helyüket nagy részben átvették a teljes kiőrlésű lisztből készült pékáruk, gabonakészítmények,



Hajek Éva a nyertes iskolabüfé vezetője és Puskás Péter alpolgármester

gyümölcsök, saláták.

A védőnői szolgálat által végzett több összetevős felmérés öt iskolabüfét emelt ki, amiből a munkacsoport tagjai, *Császár Bíró Éva*, a III. kerületi Népegészség-

ügyi Intézet egészségfejlesztője, *Szente Zsuzsanna*, a Szent Margit Rendelőintézet ápolási igazgatója, *Vörös Zoltánné*, az Óbuda-Békásmegyer Védőnői Szolgálatának megbízott vezetője sze-

mélyes látogatás után választotta ki a dobogós helyezetteket.

Idén is szoros volt a verseny, hiszen a közös cél érdekében minden büfévezető igyekezett a legjobbat nyújtani. Az ünnepélyes díjátadónak a tavalyi év győztesének iskolája, a Keve-Kiserdei Általános Iskola adott otthont. A dobogós helyezetteknek *Puskás Péter* alpolgármester adta át az okleveleket és a vándorkupát.

Harmadik lett a Bárczi Géza Általános Iskola büféje, melynek *Szabariné Berke Erzsébet* a vezetője. Igyekezete kiemelkedő, a gyermekeknek a gondosan összeállított kínálat mellett az egészséges életmódról szóló plakátokkal segíti a választást.

Második helyezett a Veres Péter Gimnázium büfévezetője, *Tarcsai Lászlóné*. Együttműködő személye és innovatív hozzáállása miatt érte el a helyezést, termékei közt megtalálhatóak a zöldségkonzervek is, a megfelelő táplálkozást kis kiserdelésű termékekkel is segíti.

Első helyezést ért el egymást követően második éve a Keve-Kiserdei Általános Iskola és büfévezetője, *Hajek Éva*. Személyisége és a gyermekekhez való hozzáállása példa értékű. Mind a büfé kínálata, mind azok minősége maximálisan megfelel az elváraknak. Idén is kiemelkednek információs kiírásai és Fitt menüi, melyek elérhető módon ösztönzik megfelelő irányba a diákok étkezését.

„ÉRTETEK”: hat előadás a San Marco Szabadegyetemen

A magyar irodalom és könyvkiadás Európában páratlan rendezvénye volt ismét az Ünnepi Könyvhét. A hagyományos eseményt 81. alkalommal rendezte június első hétvégéjén a Magyar Könyvkiadók és Könyvterjesztők Egyesülete. A Püski Kiadó gondozásában megjelent az „ÉRTETEK” című előadás-sorozat harmadik füzetében ismét aktuális témák, érdekes megközelítési módok kerülnek látótérbe.

„ÉRTETEK” - a különös betűkeresztbe rejtett, piros kezdőbetűkből összeállt címszó szellemesen foglalja össze a kis könyv üzenetét. A valódi ismeretterjesztés kitűnő példáját felmutató Óbudai San Marco Szabadegyetemről van szó, melynek változatos előadásait az *életmód, az egészség, a tudomány, a társadalom, az erkölcs, a kultúra, a közösség, a hit* témáiban egyetemi

professzorok tartották, mindenki számára érthetően.

A harmadik sorozatban hat különleges előadásról olvashatnak.

Prof. Dr. Vizi E. Szilveszter farmakológus, agykutató, a Magyar Tudományos Akadémia korábbi elnöke a tudomány és az erkölcs összefüggéseit boncolgatva nagy figyelmet szentel az anyanyelv fontosságának. Nobel-díjas tudósainkra emlékeztet, akik a világ bármely tájára kerülve, mindvégig magyarul tanultak és gondolkodtak. A magyar nyelv kifejezetten alkalmas arra, hogy gondolatainkat tömören, gyorsírásszerűen, összetetten fejezzük ki. A jó iskolarendszer mellett ez a gyors gondolkodásmód is segítheti a tudományos eredmények elérését.

Egy másik agykutató, *Prof. Dr. Freund Tamás*

egészen más megközelítésből, az idegsejthálózatok szintjén ad magyarázatot az agyunkban lévő memórianyomok keletkezésének izgalmas jelenségeire, valamint ezeknek a nyomoknak a tanuláshoz szükséges hatékony és kreatív előhívására. Az előadás az idegsejtektől az agyban megjelenített belső világ működésével összefüggésben társadalmi, kulturális, erkölcsi kérdések tárgyalásáig jut el.

Dr. Kásler Miklós professzor, az Országos Onkológiai Intézet igazgatója egy mindenkét nyomasztó probléma, a daganatos betegségek leküzdésének lehetséges stratégiáit foglalja össze. A diagnosztikus felállításra ma ugyanúgy csapatmunkává vált, mint maga a gyógyítás és annak ellenőrzése. A professzor az egységes ellátórendszer fontosságá-

ga és az onkológiai szakma teljes spektrumát átölelő rákcentrumok létjogosultsága mellett érvel.

FOLYTATÁS
KÖVETKEZŐ SZÁMUNKBAN

**Szent Margit
Rendelőintézet**

(WWW.SZENTMARGITRENDELO.HU)

Életmód

San Marco Szabadegyetem

Tudomány

Egészség

Társadalom

Erkölc


Közösség

Előadás sorozat 3.

Prof. Dr. Freund Tamás agykutató
Horty István-felkötés

Prof. Dr. Kásler Miklós onkológus
Dr. Csicsvari János epidemiológus
Tudomány- és Kulturális Minisztérium

Prof. Dr. Vizi E. Szilveszter agykutató



PUSKI

PONTOSÍTÁS. Lapunk előző számában hírt adtunk arról, hogy a Harrer Pál utcai Idősek klubjában sószoba nyílt júniusban önkormányzati pályázati támogatással. Mivel a hozzánk küldött hírben félreérthetően fogalmazták meg, hogy itt kutyaterápiára is lehetőség van, a hírben ezt közöltük. A valóság azonban az, hogy heti két alkalommal, szakember segítségével van kutyaterápia, de **nem a sószobában**, hanem az idősek klubjában.



„Ha szerda, akkor ÓKK!” címmel idén nyáron is folytatódott a már hagyományos, ingyenes szüneti eseményorozat az Óbudai Kulturális Központban

Vitorlázók a gyerekekért

A 43. Kékszalag Telekom Nagydíj (július 14-től 16-ig) szervezői idén a vitorlásverseny bevételéből az óbudai székhelyű Magyar Hospice Alapítvány gyermekhospice tevékenységét támogatták. A Magyar Vitorlás Szövetség és a Stromboly

Event Kft. nagyobb összegekkel járult hozzá ahhoz, hogy a civil szervezet munkatársai magas szintű otthoni ellátást nyújtsanak a kis betegeknek és családjuknak. A versenyzők külön is adakoztak a nemes cél érdekében.

LELKISEGÉLY. A DélUtán ingyenesen hívható lelki segélyszolgálat a 06-80-200-866-os telefonszámon támaszkodó beszélgetésekkel, orvosi, jogi, betegjogi tanácsadással várja a 45 éven feletti hívásait.

Sport, zene, tánc a táborokban

A Barátság Szabadidő Parkban a nyári napközis tábor idén nyáron is megnyi-

totta kapuit nyolc hétre - június 27-től augusztus 19-ig - a gyerekek nagy örömeire.

A tábori programot sok sportesemény színesíti: strandröplabda, strandkézilabda, foci, úszás, vívás, kosárlabda, judo, aerobic. A szabadidő parkban elsősorban Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata által fenntartott iskolák tanulói pihennek, de természetesen nagyon kedvő díj ellenében minden táborozni vágyó gyerek kikapcsolódhat itt.

A sóstói nyári táborba szintén nyolc hétig - június 20-tól augusztus 14-ig - várják a busszal érkező iskolás csoportokat, melynek tagjai szintén számtalan sportprogramon vehetnek részt szakemberek irányításával. A turnusok közül mindenki megtalálhatja a számára leginkább meg-

felelőt: sporttábor, „Barátunk a természet” tábor, néptánc és zenei tábor. Mindemellett a Balaton-parti strand is kivá-

ló lehetőségeket kínál a gyerekeknek. A vakációzókat védőnő és tábororvos látja el, ha egészségi állapotuk úgy kívánja.



AKCIÓS SZÁLLÁS LEHETŐSÉG A BALATONNÁL

8600 Siófok-Sóstó, Előd u. 2.

2011. július 16. és augusztus 12. között

Árak:

2 ágyas szoba/ éj (9000 Ft helyett) 7000 Ft

2+2 ágyas szoba/ éj (11000 Ft helyett) 9000 FT

Foglalni és érdeklődni a 0670/ 7023-710-es telefonszámon és a bernath.adrienn@obudasport.hu e-mail címen lehet.

Tábor üzemeltető: Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Kft.

www.obudasport.hu



FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

Kerékpáros járőrszolgálat a Római-parton

Lapzártakor érkezett: Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata és a III. kerületi Rendőrkapitányság együttműködése keretében megerősíti a Római-parton a járőrszolgálatot a rendőrség - hangzott el azon a sajtótájékoztatón, melyet július 23-án tartottak a Római-parton, az Evezős sörkert előtti közterületen.

Az önkormányzat kezdeményezésére a frekvenciált időszakokban megerősített járőrszolgálat felügyel a közbiztonságra a Római-par-

ton. Július 23-tól minden nyári hétvégén két biciklis járőr tart állandó szolgálatot a rekreációs tekintetben és turisztikailag kiemelt jelentőségű, a nyári időszakban különösen közkedvelt, látogatott Római-parton. A rendőrök munkáját - szintén kerékpáros szolgálattal - a közterület-felügyelet is segíti.

A két kerékpáros járőrt a körzeti megbízotti alosztály állományából állítják ki, a szolgálatot a forgalomhoz igazítva, péntektől vasárnapig na-



Bús Balázs polgármester, Nagy Anna főhadnagy, sajtóreferens és Molnár Balázs hadnagy a sajtótájékoztatón



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Csalók hivatkoznak a Főtávra

A fűtési idény végével és a fűtészakszerűsítési munkák kezdetével ismét elszaporodtak az olyan esetek, amikor különböző vállalkozások képviselői lakásokba becsöngetve - a Főtávra hivatkozva - igyekeznek radiátorcserével kapcsolatos megrendeléshez jutni, amire esetleg előleget is próbálnak kérni.

A Budapesti Távhőszolgáltató (Főtáv) Zrt. tájékoztatja fogyasztóit, hogy *nem áll semmilyen kapcsolatban ezekkel a vállalkozásokkal, és nem végez olyan szolgáltatást, amelyért a helyszínen készpénzt kérne.*

Ha ilyen esettel találkozunk a fogyasztók, forduljanak a rendőrséghez.

Rendőrkapitányi fogadóóra

BRFK III. kerületi Rendőrkapitányság, mb. kapitányságvezető: **Horváth Antal** rendőr őrnagy.

Fogadóórája: minden hónap első csütörtökén 13-tól 16 óráig. Tel.: 430-4710.

Tájékoztatjuk a lakosságot, hogy a fogadóórára előzetes bejelentkezés, illetve ténamegjelölés alapján várjuk az érdeklődő állampolgárokat.

ponta délelőttől késő estig látják el.

A közbiztonság fenntartásában a korábbi évek gyakorlatát követve részt vesznek a BRFK Bevetési Főosztály kutyás alosztálya munkatársai és járőrei is. A munkába idén a BRFK Dunai Vízirendé-

szeti Rendőrkapitányság is bekapcsolódik motoros hajókkal.

A Római-parton a gépkocsikban hagyott, látható értékek miatt viszonylag gyakori a gépjárműfeltörés, a szórakozóhelyek környékén pedig az ittas állapotban elkövetett garázdaság. A rendőrség

az önkormányzat védelmi irodájával együttműködve komoly elemzőértékelő munkát végez, melynek alapján az év többi időszakában is vizsziatérő ellenőrzéseket indítanak a területen a bűncselekmények megelőzése és a közbiztonság növelése érdekében.

Szigorúbb büntetőpont-rendszer

Az Országgyűlés szigorította a közúti büntetőpont-rendszert a közlekedésbiztonság javítása érdekében.

A július 1-jétől életbe lépett módosítás értelmében a szándékos közlekedési bűncselekményeket 9 helyett 11 ponttal, a gondatlan bűncselekményeket 6 helyett 9 ponttal büntetik. A jogszöveg visszavonásának ponthatára továbbra is 18 pont. Júliustól az ittas vezetés

közigazgatási bírsággal sújtandó szabálysértéssé alakult: ez általában magasabb bírsággal jár, valamint nincs mérlegelési vagy méltányossági lehetőség. Bizonyos sza-

bálysértések akár 8 ponttal is sújthatók lesznek, igaz, ehhez módosítani kell egy kormányrendeletet. Ezekért jelenleg 1-5 pontot kaphat az autós.

Nyakból tépik ki a láncot

Az elmúlt időszakban megszorodtak azok az esetek Óbuda-Békásmegyeren, amikor az utcán sétáló nyakából nagy értékű ékszereket tépnek ki ismeretlen felnőtt személyek. A

sokkhatás és a néhány másodperc alatt végbe menő cselekmények miatt a sértettek személyleírását az elkövetőkről nem tudták adni. A III. kerületi Rendőrkapitányság felhívja a lakosság figyelmét, hogy nagy értékű ékszereket jól látható helyen ne viseljenek.

Új helyen a kerületi közterület-felügyelet

Az Óbuda-Békásmegyer Közterület-felügyelet elköltöztött a Ladik utca 2-6. szám alól. Az ügyfélfogadás új címe: **1033 Budapest, Szőlőkert utca 6.**

A rovatot összeállította: Szeberényi Csilla

Falra festett ebek

Az Óbudai Képzőművészeti Szakképző Iskola két tanulója nyerte az első két helyet az Illatos úti Ebrendészeti Telep barátságosabbá tételére kiírt versenyben. *Dencs Dániel* és *Varga Luca Borbála* festett képet a bejárati ajtóra és a falakra. A pályázat célja az volt, hogy ellensúlyozza a hely szomorúságát és ugyanakkor felkeltse az érdeklődők figyelmét az itt őrzött kutyák iránt. A pályázatot a Fővárosi Közterület-felügyelet írta ki a Werk Akadémia szakmai támogatásával, kifejezetten művészeti iskolák tanulóinak.

Újabb korlátozás

A dohányosok számára vezettek be korlátozásokat a Fővárosi Állat- és Növénykertben. Ezentúl csak a főbejáratnál, a Pálmaház mellett, az Ausztrál-háznál, a Madagaszkár-háznál, a Szavanna komplexum végénél és az elefántházi kapunál gyűjthetnek rá a cigarettázók.

Természetfilmek Pusztaszeren

Kitekintés: kilencvenegy alkotást neveztek be az idei országos természetfilm-fesztiválra hazai és határon túli alkotók. Pusztaszer *augusztus 5-től 7-ig* immár hetedik alkalommal ad otthont a rendezvénynek. A versenyben 56 alkotó, köztük 6 határon túli természetfilmes műve vesz részt. Az egyes kategóriákban az amatőr és a professzionális filmesek külön indulhatnak, díjazásukra egymillió forint értékű pénz- és tárgyjutalmat szánnak a szervezők. (www.pusztaszer.hu)

Napozzunk biztonságosan!

Mióta a Föld ózonrétege átszakadt, egyre erősebb napsugárzásnak vagyunk kitéve. Az UV-A és az UV-B sugarak ellen védekeznünk kell, ha nem akarunk megbetegedni vagy fájdalmas módon leégni.

Nemcsak nyaralás, illetve sportolás közben védjük fejünket és bőrünket az erős sugárzástól, hanem egy egyszerű városi séta alkalmával is. Legjobb, ha ilyenkor is bekenjük magunkat védő naptejjel, hosszú ujjú felsőt viselünk és széles karimájú kalapot teszünk a fejünkre. Sőt, a napszemüvegről sem feledkezhetünk meg, de vigyázzunk: olyat vegyünk, amely valóban kiszűri a káros sugarakat!

Ha pedig a városban kívül nyaralunk, akkor még óvatosabbnak kell lennünk. Aranyszabály ma már, hogy 11 és 15

óra között ne napozzunk, ne is menjünk napra, inkább húzódjunk be a hűs szobába és pihenjünk, nehogy napszúrást kapjunk. Fokozatosan szoktassunk bőrünket a naphoz: 15 perces napozással kezdjük és apránként emeljük a dózist. Naponta többször is kenjük be magunkat naptejjel, ráadásul ma már 15-ös faktorúnál csak nagyobbért érdemes használni az erős sugárzás miatt.

A napszúrás kivül napallergia, illetve bőrreakció kialakulásához vezethet az erős sugárzás. Éppen ezért folyamatosan kísérjük figyelemmel a bőrünkön található anyajegyeket, szemölcsöket. Ha valamilyen hirtelen növekedésnek indul, azonnal forduljunk orvoshoz!

A gyerekekre különösen vigyázzunk nyáron. Óvjuk őket a közvetlen napsütéstől, különösen,

Tisztább lesz a kerület!

Korszerű gépekkel takarítanak



Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata két új, korszerű kommunális berendezést állít munkába. A gépeket Bús Balázs polgármester mutatta be azon a sajtótájékoztatón, melyet július 21-én tartottak a városüzemeltetési osztály Pók utcai telephelyén.

A kifejezetten önkormányzatok számára tervezett *Carré Galopin Citynet mosó- és seprőgépet* járdák, padok, virágtartók és egyéb műtárgyak tisztítására tervezték. A *Grillo FD 1500 parkfenntartó gép* mindenekelőtt fűnyírásra és a lenyírt fű

összegyűjtésére használható, valamint szárazításra, bozótirtásra, járdalocsolásra és a növények öntözésére. Mindkét gép alkalmas még a hó eltolására és az utak csúszásmentesítésére is.

A berendezéseket a városüzemeltetési osztály működteti a kerület teljes területén. Elsősorban a járdákat fogják megtisztítani velük, tavasztól ősziig söpörnek, mosnak és a lombokat gyűjtik össze, télen pedig a havat takarítják el és jégmentesítik a járdákat. A Grillo kiválóan alkalmas a nehezen megközelíthető, elhanyagolt külterületeken

is a bozót irtására. Augusztusban megkezdődik a próbaüzem, szeptembertől pedig hét közben napi tíz órában takarítják, öntözik a kerület járdáit, parkjait.

A gépeket bérlő az önkormányzat, egyelőre 12 hónapra. Ez újdonságnak számít a bérleti szerződések tekintetében, ugyanis általában 36, illetve 60 hónapos időtartamra szóló szerződéseket szoktak kötni a költségvetési szervezetek. Az egy éves bérlet célja a kiadások csökkentése. Ha beválnak a berendezések, a szerződés meghosszabbítható.

D. Zs.

ha egyévesnél fiatalabak még. A naptejek közül a 30-50 fényvédő

faktorúakkal kenjük be a bőrünket. A gyerekkori elégséges felnőttkori követ-

kezménye ugyanis rosszindulatú bőrrák kialakulása is lehet.

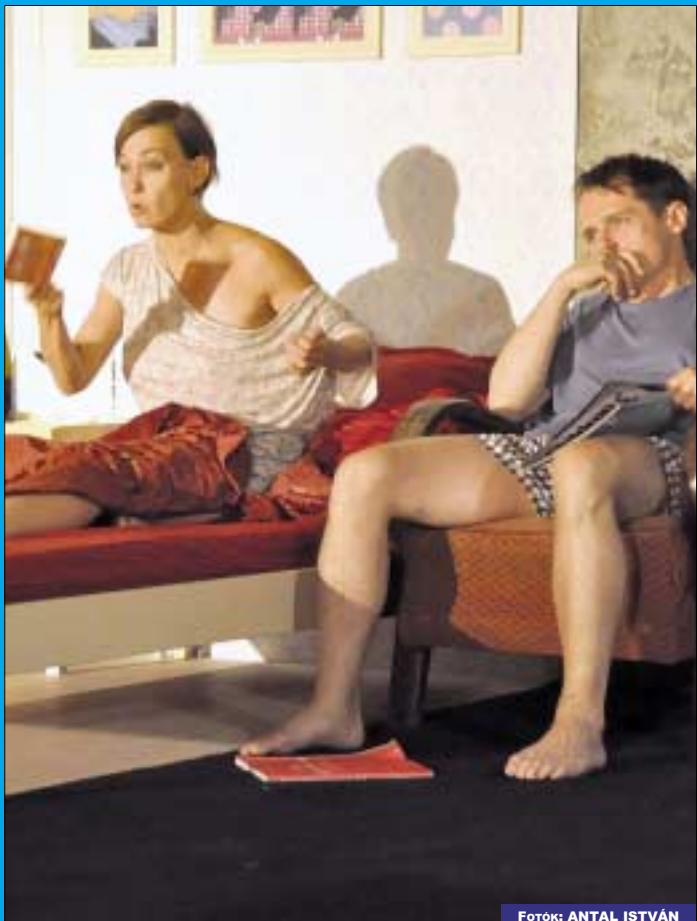


Pillanattfelvételek az Óbudai Nyárról

Könnyed hangulat, mindig nívós szereplőgárda, komoly művészi teljesítmény, színes és széles paletta - ez jellemzi a több, mint egy évtizedes múltú visszatekintő Óbudai Nyár kulturális rendezvénysorozatát. A Fő téri koncertek ráadásul ingyenesek, és a többi helyszínen is mérsékelt áron vásárolhatnak belépőt a látogatók.



Jamie Winchester jelenleg szólóban próbálja ki magát, és mint a július 16-ai Fő téri koncerten kiderült, nem is áll neki rosszul



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Nyolcszor láthatta a közönség a „Gyógyír északi szélre” című lebilincselően szórakoztató darabot, mely megszólít mindenkit, aki szeretné látni mindennapjaink ellentmondásait, emberi útvesztőit. Fullajtár Andreával és Őze Áronnal az Óbudai Társaskörben találkozhattak az érdeklődők

Óbudai Danubia Zenekar



Héja Domonkos vezényletével J. Strauss: Kék Duna keringője, Händel: Vízzenéje, Mendelssohn: Szent Iván éji álom - svit és Kodály: Galántai táncok című műve hangzott el a július 15-ei hangversenyen a Fő téren



Hazánk egyik legnépszerűbb és egyik legismertebb tradicionális jazz zenekara a Budapest Ragtime Band. A hagyományos és mindenki által jól ismert jazz dallamok mellett népszerű tánczenei számok, komolyzene, operett is szerepel koncertjeiken. Elmaradhatatlan volt a show, a vidámság és a móka a július 9-ei Fő téri előadásán is



BENKŐ DIXIELAND BAND. Az 1957-ben alakult együttes a világon az egyik legnagyobb sikorsorozatot felmutató zenekar. Az elmúlt évtizedekben hungarikum lett, számaikat a közösségi oldalakon is rekordmennyiségű hallgató élvezte. Ezekből a népszerű számaikból mutatták be a rájuk legjellemzőbbeket az Óbudai Nyár közönségének, július 22-én a Fő téren, ahol minden korosztály megtalálta a kellemes kikapcsolódást

Intézményvezetők kinevezése

Mint arról lapunk előző számában, „Tudósítás az ülésteremből” című rovatunkban hírt adtunk, intézményvezetői állások betöltéséről is döntött a képviselő-testület június 30-ai ülésén. Sorozatunkban a régi-új igazgatókkal, óvodavezetőkkel készült interjúkat közöljük.

Régi-új vezető a Gyermekvilág Óvodában

Az intézményvezetők kinevezésekor a képviselő-testület további öt évre szavazott bizalmat Barabásné Murgács Kingának, a Gyermekvilág Óvoda vezetőjének, akit eddigi munkájáról, terveiről kérdeztünk.

- Mióta lát el vezetői teendőket az óvoda élén? Azóta milyen változások történtek?

- Huszonöt éve vagyok a Vitorla utcai óvoda vezetője. Három év igazolt hiányzásom van 1994-1997 között, ekkor születtek a gyerekeim. Több átszervezést kellett végrehajtanom, az első tíz évben hozzánk tartozott egy ideiglenesen kialakított szükségóvoda három csoporttal, mely felszámolása után 2000-ben a Kanóc utcai



óvodát csatolták hozzánk. 2006 óta az Arató Emil téri bölcsőde épületében kialakított négy óvodai csoport is hozzánk tartozik.

- Miben érzi másnak, jobbnak a Gyermekvilág Óvoda programját, működését más intézményekéhez képest?

- Óvodánk pedagógiai programját az évek során mi alakítottuk ki. Főként a gyermekek életkori sajátosságaira figyelünk. Átvettünk elemeket reform-pedagógiai irányzatokból, sikeres alternatív programokból. Munkatársaim többféle szakirányú képzettségét, tudását is beépítettük mindebbe. Alkalmaztuk a projekt-pedagógiát, drámapedagógiát. Fogadunk csoportonként egy-egy sérült, sajátos nevelési igényű gyermeket is. Igyekszünk szakmai tudásunkat összeegyeztetni a szülők igényeivel, rugalmasan alkalmazkodni a változó körülményekhez és elvárásokhoz.

- Milyennek látják, hogyan értékelik a szülői visszajelzéseket?

- Tizenkét éve működtetjük minőségbiztosítási rendszerünket, azóta dokumentáljuk az elégedettségmérés eredményeit. Nagy örömünkre szolgál, hogy a szülők elismerően, szeretettel beszélnek az óvodánkban folyó nevelőmunkáról, pedagógusainkról, dadusainkról. Nagyon szeretik rendezvénye-

inket, programjainkat, sok szellemi és tárgyi eszközzel, segítséggel támogatnak minket.

- A kerület ezen részén kevesebb gyerek kéri felvételét, vagy túljelentkezéssel kell számolniuk?

- A Pók utcai lakótelepen 25 éve olyan sok a gyerek, hogy alig volt év, amikor valamennyi jelentkezőt fel tudtuk venni. A Nánási út környékén épült házakban annyi kisbaba van, hogy a következő években sem lesz hely körzeten kívüli gyermeknek.

- Hogyan tudják megoldani az intézményben jelentkező gondokat?

- Szerencsés helyzetben vagyunk, mert az óvoda működését két, húsz éve bejegyzett alapítvány támogatja. A bútorok cseréjét, a játékokat, az udvari felszerelések zömét az 1 százalékos felajánlásokból és pályázatokból tudtuk megoldani.

- Az önkormányzat támogatására milyen mértékben számíthatnak? Megfelelően találják mindent a helyhatóság pénzügyi lehetőségeit tekintve?

- Ha az elmúlt évek átszervezésére, megszorításaira gondolok, elszomorodok, hiszen a nagy létszámú összevont óvodák kialakítása, a csoportlétszámok növelése, a reáljövedelem csökkenése megnehezíti a mindennapokat. Azonban, ha megnézem, hogy a főváros többi kerületében, vagy vidéki településeken milyen gazdasági, munkaügyi megszorítások vannak, akkor nagyon örülök annak, hogy a III. kerületben gondoskodó önkormányzatunk van. Országos szinten egyedülálló az az intézményhálózat, melyet Óbudán működtetnek.

- Most, hogy továbbra is bizalmat szavaztak önnek, milyen tervei vannak?

- Szeretnék továbbra is olyan óvodát vezetni, ahova reggel mosolyogva érkeznek a gyerekek és a szülők. Szeretném megőrizni munkatársaimat, és szakmai eredményeinket. És jól jönne egy kis támogatás az épületek belső felújítására.

Sz. Csilla

Óbudai Népzenei Iskola

„A kapcsolatépítés terén akad még tennivalónk”

Kobzos Kiss Tamás egyike azon iskolaigazgatóknak, akiben két évtizede töretlen a bizalma a városrész vezetésének. A tanévzárást követően a III. kerület egyik testvérvárosában, Csíkszeredán értük utol, ahol a XXX. Régizene Fesztivál fellépőjeként vett részt, immár huszonegyedik alkalommal.

- Boldog vagyok, hogy egy olyan intézményt vezethetek húsz esztendeje, amely mindmáig párját ritkítja nemcsak hazánkban, de Európában is. Egy önkormányzati fenntartású zeneiskolát, ahol csak népzenei tanítunk, jelenleg 17-en. Elmondhatom, hogy visszanézve erre a húsz esztendőre, igazi nehézséggel nem találkozom. Az intézményben megfordult mintegy negyven tanár elhivatottan végezte munkáját, s bár nem mindig értettünk egyet a módszereket tekintve, mindenki érezte a hagyomány átadásának felelősségét. Régi tanítványainkkal szinte nap mint nap találkozunk. Épp ma is keztem fogtam egy régebbi növendékünkkel a háromszéki Zabolán, aki néprajzos lesz. A legfontosabb mégis az önkormányzat folyamatos, elkötelezett támogatása, amelyért hálásak vagyunk.



Ilyenformán elmondhatom, hogy a most következő öt esztendőben csak folytatni szeretném az eddigi munkát, a megszokott jó légkörben. Néhány napja fejeztük be harmadik moldvai táborunkat Pusztinában. Ez volt az eddigi legsikeresebb, mintegy hatvan résztvevővel, köztük több szülővel. És ha valamit fejleszteni, javítani szeretnék, az a szülőikkel való kapcsolattartás. Egyre több a nagycsaládból jövő növendékünk, olyan család is van, ahonnan egyszerre öt gyermeket tanítunk. Van fejleszteni való a kerületi iskolákkal létesített és létesítendő kapcsolatrendszer terén is. Tehát, a kapcsolatépítés terén akad még tennivalónk.

Évzárónkat a Kobuci Kertben ideán a Kincső Néptánc-együttessel közösen rendeztük, velük is jó lenne még többször együtt szerepelni. Jó volna, ha az iskolák tudnák, számíthatnak ránk akár szerepléssel, akár jó tanácsokkal szívesen segítjük őket.

Végül, nagyon fontos feladatomnak tartom a következő, s egyben minden bizonnyal utolsó igazgatói ciklusomban az utódom kijelölését is - tudtuk meg Kobzos Kiss Tamástól.

Sz. Cs.

Keltás diákok luxushotelekben

Az óbudai Kelta Vendéglátó Szakközép- és Szakiskola ideán is sikeresen vett részt a Tempus Közalapítványnál a Leonardo da Vinci programban meghirdetett Mobilitás pályázaton. Így augusztusban húsz szakács, illetve pincér tanulójukat küldheti ki két prágai luxushotelbe, a Corinthia Towersbe és a Panorama Hotelbe. A Corinthia-lánccal kiépített sikeres együttműködés keretében pedig jövő márciusban tíz tanuló Portugália fővárosába, Lisszabonba utazhat egyhónapos szakmai gyakorlatra.

Ismerkedés az internettel

A „Braunhaxler” Egyesület „Ismerkedés a számítógéppel és az internettel; Idősebbek is elkezdhetik” című következő tanfolyama **augusztus 16-án** indul. (Jelentkezni Neubrandt Olginál lehet a 06-30-221-4938-as telefonszámon.)

Pályázati felhívás a 2011. évi Fővárosi Városrehabilitációs Keretből társasházak és lakásszövetkezeti lakóépületek felújítási munkáinak támogatására

A Fővárosi Közgyűlés a Fővárosi Városrehabilitációs Keretből juttatható támogatás feltételeiről és pályázati eljárás rendjéről szóló, többször módosított 2/2005. (II.10.) Főv. Kgy. rendeletben biztosított jogkörében eljárva pályázatot ír ki a ***volt állami tulajdonú lakások privatizációja során alakult társasházak, valamint az ügynevezett tanácsi célcsoportos formában megvalósult lakásszövetkezeti lakóépületek** felújítási költségeinek támogatására. **Pályázatot a 6** vagy annál több lakásos társasházak és lakásszövetkezeti lakóépületek nyújthatnak be.**

* *Megjegyzés:* volt állami tulajdonú lakások során kialakult társasházi lakóépület alatt, az állami tulajdonból az önkormányzatokról szóló, 1990. évi LXV. törvény 107. § (1) bekezdés e) pontja alapján önkormányzati tulajdonba került bérlakások elidegenítése során megalakult társasházak értendők.

** *Megjegyzés:* nem számít be a lakásszámba a társasházak és a lakásszövetkezeti lakóépület osztatlan közös tulajdonában lévő lakások, illetve a nem lakás célú helyiségek.

I. A pályázatot a társasházi közösség, lakásszövetkezet osztatlan közös tulajdonában lévő épületrészek alábbi felújítási- és korszerűsítési munkáira lehet benyújtani:

1) Épületek közös tulajdonú részeinek felújítására, cseréjére,

a) amennyiben a tervezett munka elvégzését baleset, vagy életveszély elhárítása miatt hatósági határozat kötelező erővel írta elő; b) kémények felújítására, a FŐKÉTÜSZ felújítást kötelező erővel előíró szakvéleménye alapján; c) az épület fő tartószerkezeti elemeinek felújítására; d) függőfolyosó tartószerkezetének felújítására; e) tető felújítására; f) felvonó felújítására és létesítésére; g) homlokzat felújítására; h) homlokzati graffitik eltávolítására.

2) Épületek üzemeltetési - fenntartási költségeit csökkentő egyéb beruházásokra, felújításokra,

a) épületgépészeti berendezések létesítésére, felújítására és korszerűsítésére, az épületet ellátó gáz alapvezeték és elektromos hálózat felújítására; b) energiatakarékos rendszerek kiépítésére, alternatív energia-hordozók igénybevitelével.

II. A társasházak és lakásszövetkezeti lakóépületek pályázatot nyújthatnak be:

1. **A városrehabilitációs célterületeken lévő** társasházak, és lakásszövetkezeti lakóépületek, a I. 1)-2) pontokban felsorolt közös tulajdonban lévő épületrészek felújítási és korszerűsítési költségeinek támogatására.

A keretből elnyerhető támogatás forrása: a lakásértékesítési számlán elkülönített összeg. *Összege: legfeljebb az összköltség 60 %-a lehet. Formája: vissza nem térítendő támogatás, és kamatmentes kölcsön.*

A vissza nem térítendő támogatás összege

legfeljebb a tervezett összköltség 15 %-a lehet, de nem lehet nagyobb, mint a kerületi önkormányzat által biztosított vissza nem térítendő támogatás összege.

Pályázni mindkét támogatási formára lehet.

2. **A városrehabilitációs akcióterületeken lévő** társasházak és lakásszövetkezeti lakóépületek, a I. 1)-2) pontokban felsorolt közös tulajdonban lévő épületrészek felújítási korszerűsítési költségeinek támogatására.

A keretből elnyerhető támogatás forrása: a lakásértékesítési számlán elkülönített összeg. *Összege: legfeljebb az összköltség 100 %-a lehet. Formája: vissza nem térítendő támogatás, és kamatmentes kölcsön.*

A vissza nem térítendő támogatás összege az összköltség legfeljebb 25 %-a lehet, de nem lehet nagyobb, mint a kerületi önkormányzat által biztosított vissza nem térítendő támogatás összege.

Pályázni mindkét támogatási formára lehet.

A városrehabilitációs célterületek és akcióterületek jegyzéke a pályázati kiírás mellékletét képezi.

III. A pályázatnak tartalmaznia kell:

1.) az ingatlan tulajdoni törzslapjának hiteles másolatát és 60 napnál nem régebbi hivatalos helyszínrajzát;

2.) a társasházak lakóépület alapító okiratának hiteles másolatát, amelyből megállapítható, hogy a társasház a volt állami tulajdonú lakások privatizációja során alakult meg, **kivéve azon társasházakat, amelyek a 2010. évi pályázaton nyertesek voltak;**

3.) Lakásszövetkezet esetén:

a) a szövetkezet alapszabályának hiteles másolatát, kivéve azon lakásszövetkezeteknek, amelyek a 2010. évi pályázaton nyertesek voltak és hitelt érdemlő igazolást arról, hogy a lakásszövetkezet az ügynevezett tanácsi célcsoportos formában valósult meg (igazolás a LÉTÉSZ-től kérhető);

b) a pályázati felhívás 5. sz. melléklete szerinti nyilatkozatot, érintettség fennállása esetén a 6. sz. melléklet szerinti közzétételi kérelmet is;

4.) abban az esetben, ha a társasházi közösség, illetve lakásszövetkezet kamatmentes kölcsönt is igényel, a lakástulajdonosok írásos nyilatkozatát arról, hogy a kamatmentes kölcsön összegének erejéig vállalják a jelzálogjog bejegyzését és felhívásra csatolják a jelzálogjog bejegyzéséhez szükséges albetétek tulajdoni lapjait;

5.) a Fővárosi Önkormányzat jelzálogjogának bejegyzésére vonatkozó írásos, hozzájáruló nyilatkozatokat a Fővárosi Önkormányzatot megelőző jelzálogjog jogosultjaitól;

6.) eredeti banki igazolást arról, hogy a társasházak lakóépület illetve a lakásszövetkezet saját bankszámlával rendelkezik;

7.) a tervezett felújítási munkák leírását és megvalósításának tervezett ütemezését az 1. sz. melléklet szerinti adatlapon;

8.) hatóság által kötelezően előírt munka esetén a hatósági határozat másolatát, kéményfelújítás esetén a FŐKÉTÜSZ felülvizsgálati szakvéleménye másolatát;

9.) Abban az esetben, ha a társasház illetve a lakásszövetkezet a kamatmentes kölcsön visszafizetésénél kedvezményeket kíván érvényesíteni, az alábbi iratokat, nyilatkozatokat kell a pályázat benyújtásával egyidejűleg csatolni:

a) közgyűlési határozatot (a jelen pályázati felhívás 3. számú melléklete szerint), amely * tartalmazza a közösség döntését arról, hogy a kamatmentes kölcsön visszafizetésénél a kedvezményeket érvényesíteni kívánja; * megállapítja, hogy a név és tulajdoni hányad szerint megnevezett tulajdonos kedvezményben részesíthető; * biztosítja, hogy e kedvezményezettektől a tulajdoni hányadukra jutó kamatmentes kölcsön összegének megfizetését nem követeli;

b) a kedvezményben részesíthető tulajdonos kötelezettségvállalását arról, hogy amennyiben a társasházban, illetve lakásszövetkezetben lévő lakását 5 éven belül elidegeníti, a tulajdoni hányadára jutó kamatmentes kölcsönre nyújtott kedvezményösszegét egy összegben megfizeti a Fővárosi Önkormányzat javára;

c) a kedvezményben részesíthető tulajdonos nyilatkozatát, amelyben hozzájárul ahhoz, hogy társasházi vagy szövetkezeti lakására a megállapodás megkötésével egyidejűleg - a tulajdoni hányadára jutó kamatmentes kölcsön összege erejéig - jelzálogjog kerüljön bejegyzésre a Fővárosi Önkormányzat javára;

d) a kedvezményben részesíthető tulajdonos nyilatkozatát, amelyben hozzájárul ahhoz, hogy a jövedelemnyilatkozatban közzölt adatok valóságát a személyi jövedelemadóról szóló, 1995. évi CXVII. tv. 10. §-ában foglaltak szerint a Fővárosi Önkormányzat a fővárosi, a megyei APEH útján ellenőrizheti.

Érvénytelen az a pályázat, amelyből hiányoznak az előbbieken felsorolt eredeti, vagy hitelesített dokumentumok.

IV. Kedvezmény a kamatmentes kölcsön visszafizetésére

A kamatmentes kölcsön visszafizetésére kedvezményben részesíthető az a társasházi közösség, illetve lakásszövetkezet, ahol a lakóépületben olyan tulajdonos lakik, aki hitelt érdemlően igazolja, hogy:

1.) ő vagy a vele életvitelszerűen együttlakó közeli hozzátartozója - az önkormányzat által a pályázat benyújtásának időpontjáig megállapított, a Budapest Főváros Közgyűlésének a Fővárosi Lakásrezsi Támogatásról szóló, többször módosított 71/1999. (XII.30.) Főv. Kgy. rendeletében meghatározott - víz, csatorna, szemétszal-

lítási vagy távhőszolgáltatási díjkompenzációra jogosult, vagy

2.) a vele életvitelszerűen együttlakó közeli hozzátartozó(k) jövedelmével együtt az egy főre jutó havi rendszeres nettó jövedelme, a pályázat benyújtását megelőző 3 havi nettó jövedelem átlagában, a hatályos társadalombiztosításról szóló törvényben és a végrehajtására kiadott rendeletben megállapított öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 1,5-szeresét nem haladja meg és

3.) a társasház, illetve a lakásszövetkezet közgyűlése, úgy határoz, hogy a társasházi közösség illetve a lakásszövetkezet részére az 1.) pont szerint kedvezményezett tulajdonosnak nem kell megfizetnie a tulajdoni hányadára jutó kölcsön 100 %-át, a 2.) pont szerint kedvezményezett tulajdonosnak nem kell megfizetnie a tulajdoni hányadára jutó kölcsön 50 %-át

A kedvezményben részesíthető tulajdonosoknak a pályázat benyújtásának időpontjáig az 1.)-2.) pont alapján érvényesíteni kívánt kedvezményre való jogosultságot igazoló nyilatkozatokat, igazolásokat és hitelesített határozat-kivonatokat **csatolni kell a társasházi közös képviselő, illetve a lakásszövetkezet elnöke részére.**

V. Pénzügyi rendelkezések

1.) A pályázaton elnyerhető támogatás formája: vissza nem térítendő támogatás és kamatmentes kölcsön.

2.) Társasházi közösségek, lakásszövetkezetek akkor kaphatnak vissza nem térítendő támogatást, ha a lakóépületek fekvése szerint illetékes kerületi önkormányzat is biztosít vissza nem térítendő támogatást a pályázat szerinti felújításhoz.

3.) Társasházi közösségek, illetve lakásszövetkezetek kamatmentes kölcsönt akkor kaphatnak, ha a kölcsön összegének erejéig vállalják, hogy a megállapodás megkötésével egyidejűleg a társasház, illetve a lakásszövetkezetek lakástulajdonosai egyes albetéteire a Fővárosi Önkormányzat javára jelzálog kerüljön bejegyzésre.

4.) Társasházi közösségnek, illetve a lakásszövetkezetnek a kamatmentes kölcsön visszafizetésére kedvezmény akkor adható, ha a kedvezményezett vállallják, hogy a megállapodás megkötésével egyidejűleg társasházi, illetve lakásszövetkezeti lakásukra - a tulajdoni hányadukra jutó kamatmentes kölcsön összegének erejéig - a Fővárosi Önkormányzat javára jelzálogjog kerüljön bejegyzésre.

5.) A kamatmentes kölcsön visszafizetése a felújítási munkák elkészülte utáni negyed-év első napjától indul, 5 évi egyenlő részletekben. Amennyiben a nyertes pályázó a visszafizetési kötelezettségének nem tesz időben eleget, úgy Ptk. 301. § (1) bekezdés szerinti kamattal kell a még vissza nem fizetett támogatásrész egy összegben megfizetnie.

6.) A pályázaton elnyert támogatás a kivitelezési munkákra és a lebonyolítás közvetlen költségeire használható fel.

7.) Az elnyert támogatások a nyertes pályázók részére pénzeszköz átadás-átvételi megállapodások (továbbiakban: megállapodás) keretében kerülnek átadásra.

8.) A megállapodást a pályázat eredményéről való értesítés kézhezvételét követő 60 napon belül kell a nyertes pályázónak aláírva visszaküldenie. Ellenkező esetben a pályázó a támogatást elveszíti.

9.) A megállapodás nem módosítható.

10.) A támogatások pénzeszközeinek átadására csak a megállapodásban rögzített munkák elvégzéséről az adott cím és mennyiség szerinti feladatra szóló, tételesen kiállított és kollaúdált számlák alapján kerül sor olyan arányban, ahogy a pályázó a támogatást elnyerte.

11.) Az elnyert támogatás a pályázati év május 31-ét követően elkezdett munkák finanszírozására használható fel.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

12.) A nyertes pályázó az elnyert támogatást a megállapodásban megjelölt befejezési határidőt követő legfeljebb 12 hónapig használhatja fel. A megjelölt határidőig fel nem használt támogatást a pályázó elveszíti.

13.) A pályázaton elnyert, de fel nem használt pénzeszközök a kereten maradnak.

14.) Amennyiben a jelen pályázati felhívás IV. 1-2 pontja szerint kedvezményben részesített tulajdonos a társasházban lévő lakását a megállapodás létrejöttétől számított 5 éven belül elidegeníti, a kedvezmény összegét, a szerződés kötés után 60 napon belül egy összegben meg kell fizetni a Fővárosi Önkormányzat részére. A Fővárosi Önkormányzat az összeg befizetését követő 30 napon belül intézkedik a jelzálogjog földhivatali bejegyzésének töröltetéséről.

15.) A társasházi közösségnek, illetve a lakásszövetkezetnek a kamatmentes kölcsönre jogosulatlanul igénybe vett kedvezményt a felszólítás után 60 napon belül egy összegben vissza kell fizetni a Fővárosi Önkormányzat részére.

16.) A társasházi közös képviselő, illetve a lakásszövetkezet elnöke által a kedvezmények érvényesítésére becsatolt igazolásokat, hivatalos iratokat - amelyek alapján a közösség a kamatmentes kölcsön visszafizetésére vonatkozó kedvezményeket érvé-

nyesítette - a Fővárosi Önkormányzat a megállapodás megkötésétől számított 5 éven belül ellenőrizheti.

17.) A visszatérítendő támogatás összegének erejéig a tulajdonosok nyilatkozatai alapján a Fővárosi Önkormányzat javára jelzálogjog kerül bejegyzésre az ingatlan-nyilvántartásba. A visszatérítendő támogatás visszafizetését követő 30 napon belül a Fővárosi Önkormányzat intézkedik a jelzálogjog törlése iránt.

18.) A kamatmentes kölcsön visszafizetésére a IV. 1. pont szerint kedvezményezett tulajdonosoknak nem kell megfizetniük a tulajdoni hányadára jutó kamatmentes kölcsön 100 %-át, a IV. 2. pont szerint kedvezményezett tulajdonosoknak nem kell megfizetniük a tulajdoni hányadára jutó kamatmentes kölcsön 50 %-át.

19.) A Fővárosi Közgyűlés jogosultak az igénybe vett támogatás felhasználásának ellenőrzésére.

20.) Ha a pályázó a támogatást nem a pályázatban megjelölt feladatra használta fel, köteles a jogtalanul felhasznált összeget 30 napon belül egy összegben visszatéríteni a Fővárosi Önkormányzat részére.

VI. A pályázatok elbírálása

A pályázatokat a Fővárosi Közgyűlés bírálja el a 2/2005 Kgy. számú rendelet 2. § szerint, a társasház és lakásszövetkezeti lakóépület fekvése szerint illetékes kerületi önkormányzat előminősítését is figyelembe véve. Az I. pont szerinti munkanemek felsorolása az elbírálás sorrendjét is jelenti.

A rendelkezésre álló pénzeszköz:

130 000 000 forint, azaz százharmincmillió forint.

A pályázatok benyújtásának módja: az összes melléklettel együtt 1 eredeti példányban kell benyújtani.

A pályázat benyújtásának határideje: 2011. augusztus 15. (hétfő) 16 óra.

A pályázatok benyújtásának helye: Budapest Főváros Főpolgármesteri Hivatal Központi Ügyfélszolgálat Budapest, V. kerület Bárczy István utca 1-3.

Ügyfélfogadási idő: hétfőn 8-tól 18 óráig; kedden, szerdán, csütörtökön 8-tól 16.30 óráig; pénteken: 8-tól 14 óráig.

Elérhetőségek (telefon): 327-1000, 327-1208, 327-1209.

Telefax: 318-8689.

E-mail: ugyfelszolgalat@budapest.hu

A pályázatok elbírálásának határideje: 2011. október 30.

A pályázat eredményéről minden társasház és lakásszövetkezeti lakóépületet írásban értesítenek. A pályázattal kapcsolatban további felvilágosítás kérhető a Főpolgármesteri Hivatal Városépítési Főosztály Települési Értékvédelmi Osztályának munkatársaitól: *Bácskai Béláné, tel.: 327-1367; Fainé Chikán Andrea, tel.: 327-9057; Veres Benjaminné, tel.: 327-1162.*



CSILLAGHEGY NAPJA

NOSZTALGIA BULI A STRANDON

2011. augusztus 12. péntek

Egész nap kedvezményes strandbelépő

Színes program

Régi zenék

Délelőtt: arcfestés, lufi hajtogatás, légvár, bohóc

13.00 Gyülekezés, regisztráció az úszóversenyre

8 éves kortól 100 évesig 33 m szabadt úszómedence

14.00 Szinkronúszó bemutató

14.30 Úszóverseny

17.15 Eredményhirdetés meglepetés olimpikonokkal

17.30 SIROCCO EGYÜTTES



Belépő egész napra: 800 Ft

Belépő 17 órától: 400 Ft

**Várunk Budapest egyik legszebb strandján!
Csillaghegyi Strandfürdő és Uszoda**

1038 Budapest, Pusztakúti út 3.

www.budapestgyogyfurdoi.hu

A rendezvényt támogatja:

www.kulturkozpont.hu



Magyar Máltai Szeretetszolgálat

1033 Budapest, Árkos u. 32., tel.: 389-8760, 06-30/458-0719

e-mail: budapest@malta.hu, web: www.malta.hu

Nyitva munkanapokon 8-16 óra között



A játéztérek programjai megtekinthetők a honlapon.

KERÉK UTCA

Kézműves foglalkozás:

csütörtökönként 16.00

Babamama torna:

hétfőnként 10.00

Utazzunk el képzeletben

a világ tájaira (vetélkedő):

péntekenként 16.00

HUSZTI ÚT

Családi délután:

szombatonként 10.00

Régi magyar kártyajátékok:

keddenként 16.00

SOLYMÁR UTCA

Énekes-mondóka

foglalkozás:

keddenként 11.00

LAJOS UTCA

Kézműves foglalkozás:

hétfőnként 16.00

Agyagozás: szerdánként 16.00

Babamama klub:

hétfőnként 10.00

ZEMPLEN UTCA

Zenebólsó:

csütörtökönként 9.50

Kézműves foglalkozás:

csütörtökönként 16.00

GYŰRŐ UTCA

Kézműves foglalkozás:

szerepánként 16.00

SILVANUS SÉTÁNY

Kézműves foglalkozás:

péntekenként 16.00

Babamama: szerdánként 10.00



ÓBUDAI

SLÁGER TERASZ

Minden pénteken és szombaton!



Budapest egyetlen olyan színvonalas szabadtéri szórakozóhelye, ahol sznobizmustól mentesen, igazi házbuli zenékre mulathatsz önfeledten! Ismert, hangulatos külföldi számok, de elsősorban közkedvelt magyar zenék az elmúlt 30 évből – mert itt kizárólag a jókedv számít! Próbáld ki az érzést, amikor házbulink több száz résztvevőjével együtt énekel kedvenc számaidat!

Belépés: Hölgyeknek díjtalan, Uraknak 1000 Ft. | Budapest, Óbudai (Hajógyári) Sziget. | Nyitva: pénteken és szombaton 22.00-04.30-ig! Vacsoralehetőség! | Díjtalan partibuszok! Menetrend: www.clubinfo.hu További részletek: www.slagerparty.hu | Tel.: +36 30 408 80 30

dokkbeach

R'n'B all night long

Minden szerdán

Minden csütörtökön

Minden pénteken

Minden szombaton

Shake It on the Beach

Thursday Session

DJ Fat | Revolution | O'Neal

Peaches 'n' Cream

Fényezésben úszó pálmák, forró jakuzzi, hűsítő koktélok és medence, csinos beachruhás, szexi és öltözött csajok, szivóegység, cool pasik a legjobb R'n'B slágerekkel mostantól nemcsak virtuálisan, egy Miami Beach-en készült videóklipben, hanem élőben itt, Budapesten a Dokk Beach-en!

Dokk Beach nyitva minden szerdán, csütörtökön, pénteken és szombaton 22-05-ig! Az egyes napok részletes programjai: www.dokkbeach.hu A belépés Hölgyeknek mindennap díjtalan! Uraknak szerdán és csütörtökön éjféli díjtalan, utána 1000 Ft, pénteken 23.30-ig díjtalan, utána 1000 Ft, szombaton éjféli 1000 Ft, utána 1500 Ft. | Eső- és szélvédett helyszín, rossz idő esetén is buli! | Budapest, Óbudai (Hajógyári) Sziget | Díjtalan partibuszok! Menetrend: www.clubinfo.hu | Info: +36 30 822 89 07, +36 30 436 36 66



www.obudainyar.hu

Óbudai Nyár 2011

A legjobb programok összekészítése és a helyszínek megválasztása

Előzetes!

Az Óbudai Nyár programsorozat háziasszonya: Görög Zita



08. 27. szombat
Békásmegyér, Csobánka tér

Hékás Békás

Kirakodó vásár, kézműves foglalkozások, finom falatok, italok.

11.00 A hangszerek mi vagyunk – a **Four Fathers** együttes gyermekműsora
Az egyik legnépszerűbb a capella énekegyüttes játszik ajakszaxofonon, pofatubán, fogcintányéron, és még számos különleges hangszereken.

A zenekar tagjai: Boros Sándor, Mukli Gyula, Batki László, Frech Zoltán
Közreműködik: Lukácsházi Győző tubaművész, a Magyar Rádió szerkesztő-műsorvezetője, a BonBon Matiné szülőatyja

12.00 A Nap Társulat gólyalábas utcaszínházi kavalkádja

12.45 Shaolin Kung-fu bemutató

13.15 Urban Dance School – „Sztitu” (C2)

Az előadás a fiatalok mindennapjairól szól, több mint 50 táncos közreműködésével, és old és new school hip-hop táncstílusokra épül (popping, locking, bboying, house, new style).

14.30 Király L. Norbi

15.00 Nap Társulat

15.45 Nyári jazzvarázs – **Bódy Magdi** és barátai

Balogh Dezső – zongora, Plutó – basszusgitár, Szende Gábor – dob

17.30 Keresztes Ildikó Band

Egyházi Gábor – basszusgitár, Sümeghy Tamás – dob, Gömöry Zsolt – billentyű,

Szekeres Tamás – gitár

20.00 Edda Művek

Pataky Attila, Alapi István, Gömöry Zsolt, Kicska László, Hetényi Zoltán





www.obudainyar.hu

Óbudai Nyár 2011

A részletes programról műsorújsáinkban, vagy honlapunkon tájékozódhat.



FESTO



BUDA
a kultúra városa

Színház a Zichy udvarban

07. 29. péntek 19.00

Cserhádi Zsuzsa emlékkoncert

Közreműködők: Auth Csilla, Janza Kata, Koós Réka, Trokán Anna, Majnai Gábor, Stúdió 11 Zenekar. Műsorvezető: Cseke Péter



Cserhádi Zsuzsa 1965-ben kezdett énekelni, de az igazi áttörést az 1972-es táncdal fesztivál hozta meg számára. Igazán ismert számai között a Kicsi, gyere velem rózsát szedni, a Boldogság, gyere haza, vagy az Árva lü című dalai ugranak be, és a fia születése ihlette Édes kisfiam című örökzölddé vált dalok szerepelnek. Hosszú eltűnése után a Hamu és gyémánt című albumával, és a Charlie-val énekelt duettel, a Száguldás, Porsche, Szerelmemmel tért vissza a sikerhez.

Esőnap: augusztus 8.

07. 30. szombat 19.00

Átutazó – Udvaros Dorottya és Dész László estje

Vendég: Somló Tamás



Hosszú idő után újra előadásra kerül Udvaros Dorottya legendás lemeze, az Átutazó. A nagyszabású koncert vendége Somló Tamás, akivel, többek között a lemez egyik nagy slágerét, a Velkőzés című duettet adják elő, és aki ezen a koncerten más Dész dalokat is énekel. A zeneszerző, Dész László pedig nem csupán zongorán és szaxofonon játszik, hanem saját dalai közül is elénekel néhányat.

Esőnap: július 31.

08. 06. szombat 20.30

Hippolyt, a lakáj



Zenés vígjáték 3 részben

A Karinthy Színház előadása. Zágon István vígjátékát, Nöti Károly filmforgatókönyvét átdolgozta: Vajda Anikó és Vajda Katalin. Hippolyt – Gaľa Miklós, Schneider Mátyás – Koltai Róbert, Aranka, a felesége – Voith Ági, Terka, a lányuk – Marjai Virág, Nagy András – Sarádi Zsolt, Makáts, főtanácsos – Spindler Béla, Makáts Csaba – Szirtes Balázs, Mimi, lokáltáncosnő – Kapócs Zsóka, Julcsa – Balázs Andrea, Tóbiás – Király Adrián / Tokaji Csaba. Zene: Eisemann Mihály. Rendező: Szőke István.

A történet változatlanul időszerű, hisz ki ne ismerné a mai „Schneider családokat”, akik anyagiakban ugyan gazdagok lettek, de szellemiükben igencsak szegények maradtak.

Esőnap: augusztus 7.

Mozi a Zichy udvarban

08. 01. hétfő 21.00

A hullám (Die Welle)



német filmdráma
Rendező: Dennis Gansel
Megjelenés, játékidő: 2008,
101 perc
Szereplők: Jürgen Vogel, Frederick Lau, Max Riemel, Jennifer Ulrich, Christiane Paul

Ingyenes!

Jegyár az előadásokra: elővételben: I. szektor: 2900 Ft, II. szektor: 2400 Ft; helyszínen: I. szektor: 3500 Ft, II. szektor: 3000 Ft. Jegyek válthatók az Óbudai Kulturális Központban (1032 Bp., San Marco u. 81.), a Békásmegyeri Kézsségi Házban (1039 Bp., Csobánka tér 5.), az Óbudai Társaskörben (1036 Kiskorona utca 7.), valamint az Euroticket Jegyirodában (Eurocenter), az Interticket, Jegymester, Ticket Express internetes jegyirodáiban.



www.obudainyar.hu

Óbudai Nyár 2011

A képzési programot műhelymunkákban, vagy frissítőkben láthatódnak.

Kórház utca

Tenk László Munkácsy-díjas festőművész köztéri kiállítása folyamatosan megtekinthető



Symbol Art Galéria

Budapest, Bécsi út. 56., tel.: 333-5656, www.symbolbudapest.hu

július 12-31.

Létai Gábor képzőművész kiállítása



augusztus 2-21.

Mondy Anrás festőművész kiállítása

megnyitó: augusztus 02. 18.00



július 27. 20.00 Magashegyi Underground. (800 Ft)

július 28. 20.00 Csík Zenekar. (1200 Ft)

(Jegyek már kaphatók elővételben a helyszínen!)

augusztus 1. 21.00 MOZI: A hullám. (Ingyenes!)

augusztus 2. 20.00 Rutkai Bori és a Specko Jedno (600 Ft)

augusztus 3. 20.00 Galla Miklós: GM több, mint 49. (600 Ft)

augusztus 4. 19.00 Táncház. (400 Ft)

augusztus 5. 20.00 Napra (800 Ft)

augusztus 9. 20.00 1705 (Dés-Kaltenecker-Piri). (500 Ft)

Bővebb információ és teljes program: www.kobuci.hu
Cím: 1033 Óbuda, Fő tér 1. Zichy-kastély udvara

Csatlakozz Facebook-közösségünkhöz: www.facebook.com/KOBUCI

Óbudai Múzeum és Könyvtár

Óbudai Múzeum

1033 Budapest, Fő tér 1., tel: 250-1020

www.obudaimuzeum.hu,

titkarsag@obudaimuzeum.hu

A múzeum keddtől vasárnapig, 10 és 18 óra között látogatható.

„Óbuda – Egy város három arca”

– az Óbudai Múzeum új állandó kiállítása.

Az interaktív elemekkel gazdagított tárlat Óbuda történetének három jelentős korszakát, három egymástól markánsan elkülöníthető arcát, a középkori királyi, királynői székhelyet; a Zichy korszaktól a szanálásig tartó kort, valamint a város mai arcát, a panelvilágot eleveníti meg. A kiállítási egységeket a macskaköves óbudai utca köti össze.

„Isten veletek, ti boldog Vendélinek”

– avagy az óbudai vendéglátás aranykora

A múzeum új időszaki kiállítása az óbudai vendéglátás aranykorába vezeti vissza a látogatót. A kiállítás 2011. március 25-október 31-ig tekinthető meg. A kiállítás nyitvatartási ideje alatt az óbudai vendéglátáshoz, gasztronómiához kapcsolódó múzeumi programokkal, családi nappal, múzeumpedagógiai foglalkozással is várjuk a látogatókat.

Belépődíj: teljes árú: 800 Ft, kedvezményes: 400 Ft, családi jegy: 2000 Ft. Minden hónap első szombatján a látogatás ingyenes!

Platán Könyvtár

1031 Budapest, Arató Emil tér 1.

(bejárat a Kadosa utca felől)

Tel.: 439-0936, web: www.platankonyvtar.hu

Nyitva tartás: 2011. június 20-tól augusztus 28-ig rövidített nyitva tartás: hétfő 14-18, kedő 14-19, szerda zárva, csütörtök 14-19, péntek 14-18, szombat zárva. 2011. július 18 – július 31. között könyvtárunk ZÁRVA lesz. NYITÁS: augusztus 1-én (hétfőn).





www.obudainyar.hu

Óbudai Nyár 2011

A nézetek programját műsortípusokból, nagy hangparkon támogatjuk.



FESTO



ÓBUDA

a kultúra városa



III. Kiskorona u. 7.
Telefon: 250-0288
www.obudaitarsaskor.hu
www.jegymester.hu

Az Óbudai Nyár keretében, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata támogatásával

SZÍNHÁZ A KERTBEN

Rossz idő esetén a nagyteremben

Július 29., 30. este 9 óra

Daniel Glattauer:

GYÓGYÍR ÉSZAKI SZÉLRE



Fullajtár Andrea, Öze Áron

Rendező: **Göttinger Pál**

Producer: **Orlai Tibor**

Emmi Rothner e-mailben szeretné lemondani a Like magazin előfizetését, de félreút egy betűt, és levele véletlenül Leo Leikénél köt ki. Minthogy újra meg újra a rossz címre ír, Leo egy idő után kénytelen felvilágosítani őt a tévedéséről. Így veszi kezdetét a különleges levélváltás, melynek során a teljes ismeretlenség és kedves bensőségesség közti keskeny mezsgyén egyensúlyozva egyre közelebb kerülnek egymáshoz, míg végül kénytelenek feltenni maguknak a kérdést: vajon a levelekben kifejezett, egymás iránti egyre erősebb érzéseik kiállják-e a személyes találkozás próbáját? És ha igen, hogyan tovább?

Az előadás a szerző engedélyével, a Thomas Sessler Verlag Ges. M.B.H. és a Hofra Kft. közvetítésével jött létre.

Belépőjegy: 3000 Ft

MUZSIKA A KERTBEN

Rossz idő esetén a nagyteremben

Augusztus 3., szerda este 8 óra

CSODA KELL

Kádek Heny – ének

Weszely Ernő – harmonika, zongora

Fényes Szabolcs, Gershwin, Kozma, Kurt Weill, Orlay Jenő, Ray Charles szerzeményei és Piaf dalai

Belépőjegy: 2500 Ft



Augusztus 8., hétfő este 8 óra Esőnap: 9. este 8 óra

NÉGY ÉVSZAK EST

tizenhat tételben

Vivaldi / Piazzolla: Négy évszak

Két korszak, két földrész, kétszer négy évszak váltakozását mutatjuk be ezen a különleges zenei élményt kínáló estén. Vivaldi legtöbbször felcsendülő műve a Négy évszak hegedűverseny-ciklus, mely két és fél évszázaddal később ihletője lett, a Vivaldiéhoz nagyon hasonló zenei talentummal megáldott Piazzollának is.

Két világ, két zenei nyelv. A késő barokk és a dzsesszel ötvözött tango folytat párbeszédet.

Belépőjegy: 3000 Ft

Óbuda-Békásmegyeren alkotó írók, költők műveiből

Szigeti Lajos:

Sírfelirat Aquincumból

Pannóniában pentaton új zenét,
hús lelki békét, isteni hangerőt
áraszt a zsoltár őskeresztény

templomi hangzata: vox humana.

S lásd, „érdekes gép”, múltba utazni hív,

mintája: dór-stíl római oszlopok,

nagyságra kényes sípsorával

orgona játszik a nyári fényben.

Mind népszerűbb hang: „hydra” - világi mű,

császárt dicséző léha egy eszköz itt,

méltatni Nagy Constantin is kész,

győzni e jelben akar Sabina.

Hárfája bűvöl, kedves a hangja, szép,

új orgonáját férje avatta föl,

nagy fújható, fém instrumentum,

lelkes, akár ez a férfi karzat.

Művésze dalnak, vágyva idézlek én,

szépség, tehetség antik arája, játssz!

Ars longa, szárnyal már a lélek,

zárul a szikla, Sabina, vale!



(Megjelent „A fény hullámverése” című kötetben.)

Szigeti Lajos:

Fák

Tejút földre hajló ága:

nyár, örökzöld fenyő,

napszél-energia áramában,

alvilág humuszán lombátat verő

gyökér, törzs, korona

- múlt, jelen, jövő -

kozmoszfa ág-bogán lélek él

(tudattalan, tudat, felettes én)

szellemek lakta szent liget

sámán létrája mennybe vihet.

Életfából sarjadt családfánk

törölmetszett hajtása

fény-árnyék résén apám áttemelt.

A magyar őshit szent fát

domb pajzsára ültet -

olajzöld levél, vert arany avar koszorúzza.

Diófánk több száz évgyűrűt számlál

- nagy idők szívárványos kútja.

Élő jelkép, jelfa tüntet,

lombkorona a mindenség,

tériszony, ha valaki felnéz,

faóriás bordái között döbbenet:

spirituális szív fészkel: csakra,

egység és szeretet

energiák központi magja.

Hímfa (törzs), Asszonyfa (odú,

naphérosz szülő) - pogány helységnevek.

Szent fák helyén kápolnák épüljenek

ég felé bökö fatornyokkal,

hol harangok laknak hívó szóval,

öreg fa tövében öblös remetelak.

Ember, nem rossz fa gyümölcse vagy.

Vannak faistenek: hétágú világfa

- ágain csillagszörök, fényes planétákkal,

az Élet fája: pálma, szőlőtőke,

a Tudásé (jaj, Isten haragja!)

Aphrodité jelképe: paradicsomi alma,

Pallasz Athénéé olajfája, Zeusz tölgye,

Árpádház aranyfája itt fordult termőre,

ahol a gyógyító fűz holdistennő,

szentelt barkaág jut vagy boszorkányseprő,

Csontváry magányos cédrusának töre.

Majális, karácsony - év kapufélfái,

lator ikerfák, őrfák körében

Krisztus keresztje: Arbor Vitae virágzik.

Haszonfák lombosodnak, díszelők,

civilizációkkal egyidős mamutfenyők,

esőerdők - villámok áramszedői,

tűzelhalás, tűzhalál előtti

gyümölcsösök - napfényt érlelők,

bölcső és koporsó,

gyanta illatú bútoroktól,

fák melegétől otthonos e föld.

(A vers a „Barbár téridő” című kötetben látott napvilágot.)



Juxtapozíció

Ezzel a címmel nyílt kiállítás *Július Gyula* legújabb alkotásaiból a BTM Budapest Galéria Kiállítóházában. A Juxtapozíció gyermekrajzokra utal, amikor a képeken összetartozó dolgokat jelenítenek meg, de nem fűzik össze őket, az összkép mégis egységes.

- Egyszerű jelenséget ábrázolok a legkorszerűbb technika eszközeivel és ezt a létezés sűrítményeinek nevezem - mondta a művész.

(A művek augusztus 7-ig tekinthetők meg. Cím: *Lajos utca 158.*)



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Óbuda - Egy város három arca

A megújult Óbudai Múzeum állandó kiállítása interaktív elemekkel gazdagított tárlat, mely Óbuda történetének három jelentős korszakát, három egymástól markánsan elkülöníthető arcát, a középkori királyi, királynéi székelyet; a Zichy korszaktól a szanálásig tartó időszakot; a városrészt mai arcát, a panelvilágot eleveníti meg. (Nyitva tartás: keddtől vasárnapig 10-től 18 óráig, hétfőn zárva. Cím: Fő tér 1.)

Szolgáltatás

■ **TV-szerelő (Nagy István)** TV (projektoros, LCD is) HIFI-PC-Laptop, háztartási gép javítás. Kiszállítás ingyenes. Tel.: 06(30)912-3761, 243-9401.

■ **Villanyzerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrás József villany-szerelő mester. Tel.: +36(20)934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás

■ **www.kompletologia.com**

■ **Óbudai Hűtőgépszerviz!** Hazai, külföldi hűtőgépek fagyasztók javítása 35 éve a kerületi lakosok szolgálatában. (Ingyenes kiszállítás). Várhidi Gábor. Tel.: 250-0921, 06(20)972-5032

■ **Hűtőgépszerviz Óbudán!** Megbízhatóság, szakértelem több évtizede. Kelényi Imre, Keve utca 21. Tel.: 242-6823, 06(30)931-3686

■ **Óbudán, Budán non-stop hűtő, fagyasztó, automata mosógép szerviz.** Javítás esetén ingyenes kiszállással, garanciával 3 órán belül. Tel.: 06(20)928-7507, 368-0864. Kovács Sándor

■ **TV-Videó szerviz.** Díjtalan kiszállítás, Bőjtös Vendel és társai. Cím: Kabar utca 6. Nyitva: h-p 9-től 17 óráig. Tel.: 244-3998

■ **Konténerek olcsón, sít, hulladékiszállítás** 4-10 köbméteres lenyitható konténerekkel, kézi-gépi rakodással, lomtalanítás kedvezményekkel! Tel.: 06(30)948-4000; www.kontenerepress.hu

■ **Redőnyzerelés, javítás, gurtncsere, párkányok, szűnyogháló, harmonikaajtó, relaxa-, szalagfüggöny szerelése.** Tel.: 06(20)321-0601

■ **Költöztetés, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, fuvarvállalás.** Ingyenes felmérés. Tel.: 06 (20)972-0347, 403-9357, 06 (30)589-7542

■ **Redőnygyártás műhelyáron!** Relaxa-készítés, javítás, szalagfüggöny, három munka nap alatt. Tel.: 370-4932.

■ **Tévéjavítás azonnal!** (Orion, Videoton, Grundig, ITT- NOKIA, Nordmende, Vestel, Samsung) Tel.: 06 (20)471-8871

■ **Kőműves gyorsszolgálat.** Felújítás - javítás - átalakítás - gipszkartonozás, kismunkák specialistái. Tel.: 06(30)294-9670

■ **Klíma forgalmazás, töltés, tisztítás.** Tel.: 06(30)962-4483 www.ganumedesz.hu

■ **Társasházak, Lakásfenntartó Szövetkezetek** teljes körű képviselése, üzemeltetése. Kizárólag könyvelés is! Referenciák, 19 éves működés a III. kerületben. Tel.: 367-1373; 367-1853

■ **Automata mosógépek, mosogatógépek, szárítók, villanybojlerek, villanytűzhelyek, klímaberendezések javítása.** Hétvégén is hívható. Tel.: 243-8490, 06(20)947-0774

■ **Kertgondozást, kertépítést, kencecsepi-tést, mindenféle kerti munkát vállal, megbízható agrármérnök:** 06(20)457-7186

■ **Nyári akció!** Műanyag nyílászárók megfizethető áron a gyártótól. Komplet árnyékolástechnika: redőny, relaxa, rovarháló, napellenző 20-40 % kedvezménygel! Tel.: 06(70)242-0464; 06(20)381-4553

■ **Fakivágás.** Veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. Koronaalakítás, száraz, beteg részek eltávolítása, igény szerint ág darálása, szállítás. Tel.: 06(20)485-6547, Kovács Sándor

■ **Csempeburkolás, kőművesmunkák, víz-szerelés!** Fürdőszobák, konyhák teljes körű felújítása, átalakítása! A legkisebb munkától a teljes lakásfelújításig, anyagbeszereléssel, határidőre! Tel.: 06(30)960-4525

■ **Zárszerviz: ajtózárok, hevederzárok** árusítása, felszerelése, javítása, nyitása. Tel.: 242-1389

■ **Lakásfelújítás! Szobafestést, mázolás, tapétázást** ingyenes takarítással, parkettalapkást, parkettacsiszolást, parkettajavítást, vízgáz-gipszkartonszerelést, csempezést, villany-szerelést, kőműves, asztalos munkát vállal kisiparos, garanciával. Tel.: 202-2505, 06(30)251-3800

■ **Vízórszerelés-vízvezetékszerelés!** Víz-

mérők cseréje ügyintézővel! Mosdók, csapok cseréje, mosógépek, mosogatógépek bekötése! Minden, ami vízszelzés! Nonstop! Tel.: 06(20)217-5117

■ **Ajtó-, ablakdoktor,** Horváth Ákos mindenféle ajtók, ablakok illesztése, javítása, záruk cseréje (pl. kétszárnyú ablak zárszerkezetének cseréje), szigetelése garanciával. Felmérés díjtalan! Tel.: 368-3604, 06(70)550-0269; www.ajtoablakdoktor.hu

■ **1987 óta működő** kft. tetőszigetelést vállal 10 év garanciával. Társasházi felújítási munkák kivitelezését is vállaljuk. Tel.: 06(30)931-3203 Czetu Kft.

■ **Festés, mázolás, tapétázás** magán személyeknek, társasházaknak garanciával. III kerületben kedvezmény! Tisztaság, pontosság! Ingyenes kiszállítás! Tel.: 256-4425, 06(20)994-7726

■ **Lakásfelújítás: parkettázás, javítás, csiszolás, laminált parkettázás, festést, tapétázást** vállalunk. Tel.: 06(20)599-6598

■ **Zárakatos gyorsszolgálat!** Zármítás, zár-szerelés, rácsok, kapuk kerítések, lakatosmunkák. Tel.: 06(30)299-1211, www.racszeszes.hu

■ **Műbútorasztalos vállalkozó** 40 éves szakmai gyakorlattal, antik, stíl bútorok restaurálását, bútor készítését, kárpitos munkával is. Tel.: 06(30)944-2206

■ **Szobafestés, mázolás, tapétázás** tavalyi árakkal, minőségi kivitelben, garanciával. Ingyenes felmérés! Tel.: 06(30)272-3909

■ **Redőny, napellenző, szalagfüggöny, szűnyogháló, relaxa gyártása, javítása, kedvező áron.** Tel.: 06(70)268-9591

■ **Klímaszerelés, karbantartás** rövid határidővel. www.simonklima.hu Tel.: 06(20)552-5894

■ **Vízvezeték-szerelés nonstop!** Mosógépek, mosogatógépek bekötése, mosdók, csapok, kádak cseréje garanciával! Vízórszerelés ügyintézővel! Tel.: 06(30)954-9554

■ **Festés, mázolás, tapétázás, gipszkartonszerelés, burkolás, parkettás munkák** magán-személyek, közületek részére. Tel.: 06(20)212-3308

■ **Intarziakészítést és bútorrestaurálást** vállalok 20 éves gyakorlattal. Eredeti bútorok (Biedermeier, barokk, stb.) másolatainak készítése. Tel.: 06(30)250-4471

■ **Tetőfedő-ácsbádogos** munkát válllok, tetőjavítást, fakivágást, lomtalanítást. Tel.: 06(20)323-3900, 06(20)332-4660. Díjmentes kiszállítás télen is.

■ **Társasházak közös** képviselése, kezelése, könyvelése 21 év tapasztalata, szakképzettség, jogi, műszaki, irodai háttér. Lajos u. 55. Tel.: 325-8387, 06(30)932-2637, befokkt@gmail.com efokkt.hu

■ **Fürdőszobák, konyhák** felújítása, átalakítása! Csempeburkolás, kőművesmunkák, víz-szerelés! Anyagbeszereléssel, garanciával! Tel.: 06(20)961-6153

■ **Takarítást és vasalást** válllok. Tel.: 06-26-380-275, este 06(30)570-0583

■ **Ezermester a ház körül!** Villany-szerelés, lübtörőszerek. Hívjon bizalommal! Tel.: 06(20)422-5254

Egészség

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés. Gyermekbőrgyógyászat. Budapest, 1027 Horvát u. 28. Dr. Faragó Katalin. Bejelentkezés: 06(30)964-5436

■ **Bőrgyógyászati magánrendelés** hétfőn 16-18-ig, csütörtökön 11-13 óráig. III. Bécsi út 85. IV/1. Dr. Suhajda Kornélia főorvos. Bejelentkezés: 317-0631

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés: dr. Pardavi Ágnes. Helye: 1035 Szentendrei út 10. Ideje: hétfő, szerda 16-18 óráig, illetve igény szerint. Bejelentkezés, tel.: 06(30)201-9198

■ **Dr. Gulyás Miklós** sebész főorvos sebészeti megbetegedések esetén (kisebb műtétek, tanácsadás, műtéti javallat) magánrendelésén áll a betegek rendelkezésére. A rendelés helye: III. Bécsi út 130. II./3. Előzetes bejelentkezés telefonon: 06(20)773-7565

■ **Fogyjon filakupunktúrával** orvos-természetgyógyásznál, Óbuda magánrendelő III. ker. Vörösvári út 31. I/1. Tel.: 06(20)481-4646

■ **Kárpáti fogtechnika.** Fogsorkészítés 40000 Ft plusz költségek nélkül. A javítás megvárható. Szél u. 10. Tel.: 240-2059, 06(20)493-1675

■ **Dr. Szabó Katalin** megnyitotta reuma és lézertérapiás rendelését. Dunamed. 1036 Kiskorona u. 20. Bejelentkezés: 387-1508 Szűk esetén házánál is kezel

■ **Fül-orr-gégészeti** magánrendelés minden szerdán 18.30-tól 19.30-ig. Cím: Orvosi Centrum III. Kolosy tér I/b. Tel.: 388-9406, 06(20)211-5190. Dr. Müller Zoltán főorvos

■ **Leszoktatjuk a dohányzástól** biorezonanciával (30 perc 7000 Ft), az SZTK-ból átköltöztünk a Bécsi udvarba (Bécsi út 67.). Rendelés NON-STOP, szombaton is. Tel.: 06(70)627-5533

■ **CITYdent fogtechnika.** Törhetetlen, rugalmas, flexit fogsorkészítés amerikai alapanyagból. Hagományos fogsorkészítés. Tel.: 06(70)452-0420

■ **Callanetics a Flórián** ténél. Gerinc- és ízületekímélő, ugrálás nélküli torna, minden korosztálynak. Tel.: 06(30)921-6559 www.callantorna.hu

■ **Leszoktatjuk a dohányzástól** biorezonanciával (30 perc 7000 Ft). A békásmegyeri Csobánka téri SZTK-ból átköltöztünk a Békási lakóparkba, ahol egész héten szombaton is kezelünk, Bejelentkezés. Tel.: 06-70-271-9867

■ **Érszűkület gyógyítása,** teljes érend-szer tisztítása kardiológus vezetésével. Szépvölgyi úti HÉV-megálló. Tel.: 220-4641; 06(20)349-4277

Oktatás

■ **Dajka, gyermekfelügyelő,** gyógypedagógiai asszisztens képzés. Kaszáképző. Tel.: 276-5918. Ny.01006404

■ **Számítógép-kezelés** oktatása, igény szerinti tematika, egyeztetett időben, a saját gépén, a saját lakásán is (a kerületben). Tel.: 06(30)964-5331

■ **Matek, fizika** tantárgyakból egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, felkészítést válllok Óbudán az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 06(30)604-1478

■ **Angoltanítás, Békásmegyeren** beszédcen-trikus, korrepetálás, érettségi, nyelvvizsga, 20 éves tapasztalat. Tel.: 06(20)439-6410

■ **Matematika pótvizsgára,** érettségire való felkészítés, fiatal, diákcentrikus magántanár-ral. Díjmentes szintfelmérő óra! www.menni-fogamatok.hu Tel.: 06(20)910-7517

■ **Angoltudás gyorsan, hatékony,** beszédcen-trikus módszerrel! 2x36 óra alatt stabil alapok, magabiztos beszéd tudás. Kiscsopor-tos (4-6 fős) tanfolyamok. www.playingenglish.com Tel.: 322-1537

■ **Matematika, fizika** korrepetálás minden szinten. Tel.: 06(70) 708-5355

■ **Német nyelvtanítás,** társalgás, nyelvvizsgára, érettségire, pótvizsgára felkészítés tanárnőnél Aquincumnál. Iskolásoknak angol-tanítás: 06(20)285-0713

■ **Magyar nyelv** és irodalom, történelem és esztétika tanár egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, vállal Óbudán, az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 367-4809, 06(70)619-5546

■ **Angolorák minden szinten,** diplomás, gyakorolt tanárnőnél. Tel.: 367-8160, 06(20)243-9043. E-mail: wagner.dora@freemail.hu

■ **Gyerekan-gol Békásmegyeren,** 5-15 éveseknek, kedvező áron, tanítási, anyanyelvi tapasztalattal, diplomával. Tel.: 06(20)442-8577

■ **Angol magánórák** több évig Angliában élt tanártól a Flóriánnál. Ingyenes próbaóra! Tel.: 06(30)285-2879

Ingatlan

■ **Ha házat, lakást** épít, vásárol, kérésére megvizsgálom. Dr. Székely statikus. Tel.: 06(30)900-9963

■ **Rómain, Platánliget** Lakóparkban (nem ártér) 121 nm-es, belső kétszintes lakás, ext-rákkal, nagy terrasszal, garázzsal, tárolóval tulajdonostól eladó (csere is érdekel). Tel.: 06(30)932-2637

■ **Rózsadombi kétgenerációs** 140 nm-es lakó-somat csillaghegyi telekre, házra (lehet rom-s) cserélném. Tel.: 06(30)942-2266

■ **Kiadó-eladó-eladó-kiadó** lakást, ingatlant keresünk érdeklődőinknek sürgősen. Tel.: 06(70)521-0342

■ **Tulajdonostól tégla** épületben 40 nm-es lakás eladó. Érdeklődés: 06(70)560-3666

■ **Kedves Tulajdonos!** Továbbra is a legjobb feltételekkel segítni kiadni, eladni ingatlanát. Multinacionális cégek részére keressünk bérbeadó, luxus házakat. Start In-gatlan Kft. Tel.: 316-9408; 06(20)971-3335

Kiadó

■ **Kiadó Belvárosban** 60 nm-es köz-pontifűtéses lakás, az Aranyécs utcai par-ko-lóházban. Tel.: 267-0525

■ **Motorbeállóhely kiadó.** Pünkösdfürdő út mellett, zárt, fedett, motorbeállóhely hosszú távra kiadó. Tel.: 06(30)919-5018

■ **Csillaghegyen 120 m²-es** helyiség (mos-dó)l garázsok, raktárnak csendes tevé-kenységre kiadó. Tel.: 240-9728

■ **Hévízi úton** 32 nm-es, I.em.-i, tégla, kon-vektoros lakás, jó közlekedéssel, alacsony rez-szivel kiadó. Tel.: 06(70)212-0906

■ **Kiadó Ó-Békáson** 1,5 szobás különálló lakrés 50.000 Ft/hó, és az Operánál földszin-ti irodarész 30.000 Ft/hó. Tel.: 06(30)996-0183

■ **Garázs kiadó** Óbudán a San Marco utcáb-an (a Selmei utcához közel). Tel.: 06(70)708-5355

■ **Raktár utcai,** nagy zöld kertes lakópark-ban kiadó, 1,5 szobás, emeleti, napos, csend-es, gépesített konyhás, egyébként részben bútorozott olcsó rezsis téglalakás. Tel.: 06(20)222-4365

Elad-vesz

■ **Antikváriumunk készpénzért** vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, vit-rintárgyakat, festményeket, hanglemezeket. Tel.: 332-0243

■ **Könyveket, könyvtárakat** (régit, újabbat) antikváriumnak vásárolok. 100 könyv felett díjtalan kiszállással. Tel.: 06(20)425-6437

■ **Eladó egy alig** használt LEG-MAGIC (fe-nék-comb erősítő). Elszállítható: Óbudáról. Ára: 10.000 Ft. Érd.: 06(30)406-6581

Régiség

■ **Bélyeggyűjteményeket, bankjegyeket,** érméket, képeslapot, porcelánt, egyéb régisé-get vásárolunk: VI. Andrassy út 16. Tel.: 266-4154

■ **Hajdu Eszter** vásárol legmagasabb áron, bútorokat, festményeket, órákat, porceláno-kat, szobrokat, dísz tárgyakat, csillárokat, hangszeret, bizsukat, kintintetést, könyveket, hagyatékot. Díjtalan kiszállással! Tel.: 06-30-308-9148

■ **Tört arany** és tört ezüst felvásárlás. Arany: 4600 Ft-tól-5600 Ft-ig. Ezüst 80 Ft-tól 120 Ft-ig. Tel.: 06(20)590-5284. Cím: V. ker. Kí-gyó utca 4-6 fszt/1

■ **Régi bútorokat,** tárgyakat, könyveket - rossz állapotú is - vásárol tanári diplomás fi-talember és lomtalanítást vállal. Tel.: 06(20)924-4123

Számítógép

■ **Computerklinika: számítógép-javítás,** karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerelés, bővítés. Ingyenes kiszállással. Hívjon biza-lommal. Tel.: 06(30)857-2653

Állás

■ **Családokhoz keresünk** és ajánlunk leinfor-málható bébiszittereket, idősgondozókat, ház-

vezetőket. Míci-mackó. Tel.: 243-8280, 06(20)528-4852, 06(20)530-0049, www.mici-macko.net

■ **Takarítás, bejárónő** munkát keres megbízható, leinformálható, munkájára igényes 38 éves hölgy, nagy tapasztalattal, referenciákkal. Tel.: 06(30)613-3833

■ **Megbízható, munkájára** igényes bejárónő alkalmi és rendszeres takarítást vállal: 06(70)287-4269

■ **Fodrász, kozmetikus** pedikűrös helyek kiadók, szép szalon, frekvenciált hely! Tel.: 06(70)371-3121

Üzlet

■ **Kaszásdülön (HÉV-nél)** működő szép szépségszalon bérleti jog 1/2 része kiadó-át-

dó, vagy az egész átadó bármire. Tel.: 06(20)442-4409

Üdülés

■ **Gyulán másfél szobás** üdülőszoftvetkezi jog átadó augusztus 9-től 22-ig. Érdeklődni lehet a 06(20)547-3851-as telefonszámon

Egyéb

■ **Gépelést vállalkozók**, rövid határidővel! Leveleket, könyveket, dipl. munkákat, költségvetéseket, kéziratosokat számítógépen írok. Tel.: 06(30)481-7821

Óvodapedagógusi állások a Napraforgó Művészeti Óvodában

• A *Napraforgó Művészeti Óvoda* pályázatot hirdet **1 fő óvodapedagógusi** munkakör betöltésére, határozatlan idejű, teljes munkaidős közalkalmazotti jogviszonyra. A munkavégzés helye: *1039 Budapest, Pais Dezső utca 2. Illetmény, juttatások:* a közalkalmazottak jogállásáról szóló, 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései alapján. *Alkalmazási feltétel:* óvodapedagógusi főiskolai végzettség; erkölcsi bizonyítvány; egészségügyi alkalmasság. A pályázat elbírálása során előnyt jelent szakvizsgás képesítés, hangszer használat, kézművészetben jártasság. *A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:* motivációs levél; önéletrajz; végzettséget igazoló oklevél másolata; erkölcsi bizonyítvány.

A munkakör legkorábban *2011. augusztus 23-án* tölthető be. A pályázat benyújtásának határideje: **2011. augusztus 5.** *A pályázat benyújtásának módja:* postai úton, a fenti címre, vagy e-mailen, **pais-o@kszki.obuda.hu** A pályázat elbírálásának határideje: *2011. augusztus 10.*

• A *Napraforgó Művészeti Óvoda* pályázatot hirdet **1 fő óvodapedagógusi** munkakör betöltésére, határozatlan idejű, teljes munkaidős közalkalmazotti jogviszonyra. A munkavégzés helye: *1039 Budapest, Pais Dezső utca 2. Illetmény,*

juttatások: a közalkalmazottak jogállásáról szóló, 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései alapján. *Alkalmazási feltétel:* óvodapedagógusi főiskolai végzettség; erkölcsi bizonyítvány; egészségügyi alkalmasság. A pályázat elbírálása során előnyt jelent szakvizsgás képesítés, hangszer használat, kézművészetben jártasság. *A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:* motivációs levél; önéletrajz; végzettséget igazoló oklevél másolata; erkölcsi bizonyítvány.

A munkakör legkorábban *2011. augusztus 29-én* tölthető be. A pályázat benyújtásának határideje: **2011. augusztus 24.** A pályázat benyújtásának módja: postai úton, a fenti címre, vagy e-mailen, **pais-o@kszki.obuda.hu** A pályázat elbírálásának határideje: *2011. augusztus 26.*

Függönyök

Széles méret- és mintaválasztékban.

Függönyvarrás (150 Ft/m)

Karnisok

Hajlított, egyedi méretre is.

Ingyenes felmérés és felszerelés!

SZÉLES BÚTORSZÖVET

VÁLASZTÉK !!!

AQUINCUM

LAKÁSTEXTIL-MÉTERÁRU

(Pók utcai lakótelep)

1031 Budapest, Vízimolnár utca 2.

Tel./fax: 242-7157

Mobil: 06 (20) 926-3422

Nyitva H-P.: 10-18, Sz.: 9-13

E-mail: tex_ep@rubicom.hu

www.alakastextil.fw.hu

Vízcső-rekonstrukció forgalmirend-változással a Bécsi úton

2011. augusztus 1. és várhatóan október vége között a Bécsi út Nagyszombat utca és Zsigmond tér közötti szakaszán vízvezeték-rekonstrukciós munkálatokat végez a Fővárosi Vízművek Zrt.

A felújítási munka során az érintett útszakaszon előtte lépő forgalmirend-változás miatt kérjük, hogy az autósok, valamint a tömegközlekedést igénybe vevők megrövidített menetidővel számoljanak. A munkálatok ideje alatt a 17-es villamos teljes vonalán autóbusszok szállítják az utasokat. A felújítási munkálatok alatt a vízszolgáltatást zavartalanul biztosítjuk.

Fővárosunk a vízelvezetéstől egészen a csapokig garantálja a kiváló vízminőség folyamatos fenntartását, aminek elengedhetetlen feltétele a vízvezeték rendszerű felújítása. Megköszönve törekvéket és megértésüket az okozott kellemetlenségeikért elnézést kérjük. A munkák pontos ütemezésével kapcsolatos bővebb információk a www.vizmuvek.hu honlapon állnak rendelkezésükre.

Víznyel: Fővárosi Vízművek Zrt.
06 40 247 247 szolg@vizmuvek.hu

Hirdessen az Óbuda Újságban!

66 700 példány - minden postaládában!

impress.hirdet@freemail.hu; Tel.: 430-1250, 267-0525

Hirdetési méretek	Árak	
(oldal)	(mm)	fekete-fehér
1/1	(190x272 mm)	200 000 Ft
1/2	(190x134 mm, fekvő)	100 000 Ft
1/2	(93x272 mm, álló)	100 000 Ft
1/4	(93x134 mm, álló)	59 000 Ft
1/8	(93x65 mm, fekvő)	39 000 Ft
1/16	(44x65 mm, álló)	25 000 Ft
1/32	(44x31 mm, fekvő)	10 000 Ft

Az árak az áfát (25%) nem tartalmazzák.

Színfelár: +25%

Hátsó borító: +25%

Negatív: +20%

Elhelyezési felár: +20%

Tervezési díj: +10%

Apróhirdetés árak:

10 szóig 1900 Ft + áfa/alkalom.

Kiemelt apróhirdetés: 10 szóig 3 800 Ft + áfa/alkalom.

(Egy hirdetés minimum 10 szó.) Tíz szó fölött (legfeljebb 20 szó-ig) szavanként 200 Ft + áfa.

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata egyfordulós pályázatot hirdet a tulajdonában lévő alábbi ingatlanok értékesítésére

<p>Bp., III. ker. Jutas utca 22120/5 hrsz. építési telek, terület: 1327 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/IK. Beépíthetőség: 15-20%. Közmű: az utcában víz, villany, gáz van. Csatorna hiányában az ingatlanon 1 lakás építhető. Irányár: 24.934.500 Ft + 25% áfa, összesen: 31.168.125 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 3.116.000 Ft.</p>	<p>Bp., III. ker. Tarhos u. 22007/2 hrsz. építési telek, terület: 1000 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/IK. Beépíthetőség: 15-20%. Közmű: víz, villany, gáz az utcában. Csatorna hiányában az ingatlanon 1 lakás építhető. Irányár: 20.960.000 Ft + 25% áfa, összesen: 26.200.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 2.620.000 Ft.</p> <p>A Tarhos u. 22007/2 és 22007/3 hrsz. ingatlan két egymás feletti, szomszédos telek.</p>
<p>Bp., III. ker. Jutas - Kópor u. 22327 hrsz. építési telek, terület: 3654 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/IK. Beépíthetőség: 15-20%. <i>Az ingatlan megosztható két kb. 1750 m² nagyságú telekké, s mindkét utca felől közterület szabályozás érinti.</i> <i>A szabályozást vevő folytatja le, az út céljára létesít területről kártalanítás nem jár.</i> Közmű: víz, villany, gáz az utcában. Csatorna hiányában a megosztással kialakuló ingatlanokon 1-1 lakás építhető. Irányár: 71.048.000 Ft + 25% áfa, összesen: 88.810.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 8.881.000 Ft.</p>	<p>Bp., III. ker. Tarhos u. 22007/3 hrsz. nyelés építési telek, terület: 1064 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/IK. Beépíthetőség: 15-20%. Közmű: víz, villany, gáz az utcában. Csatorna hiányában az ingatlanon 1 lakás építhető. Irányár: 21.368.000 Ft + 25% áfa, összesen: 26.710.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 2.671.000 Ft.</p> <p>A Tarhos u. 22007/2 és 22007/3 hrsz. ingatlan két egymás feletti, szomszédos telek.</p>
<p>Bp., III. ker. Mécsvirág utca 21115 hrsz. zártkerti, osztatlan közös tulajdonú telek 18/160-od tulajdoni hányada, területe: 242 m². Övezeti besorolás: MG/F-III/2. Közmű: villany a telken, más közmű nincs. Irányár: 2.160.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bátapénz): 216.000 Ft.</p>	<p>Bp., III. ker. Táncsics M. u. 62321/146 hrsz. építési telek, terület: 1030 m². Övezeti besorolás: L7-III-LP/2. Közművesítetlen telek, szabálytalan alakú, korlátozott, pl. garázs célú hasznosíthatóság (elvi építési engedély köteles). Irányár: 16.416.000 Ft + 25% áfa, összesen: 20.520.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 2.000.000 Ft.</p>
<p>Bp., III. ker. Mély utca 65791/2 hrsz. építési telek, terület: 1299 m². Övezeti besorolás: L5-III-SZ/N. Beépíthetőség: 20%. Közmű: a telekre a közművek messzebből vezethetők be. Csatorna hiányában az ingatlanon 1 lakás építhető. Irányár: 22.944.000 Ft + 25% áfa, összesen: 28.680.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 2.868.000 Ft.</p>	<p>Bp., III. ker. Timár utca 16. sz. alatti iskolaépület és a mellette lévő Paacsirtamező utca 21. sz. alatti lakóépület + az ezekhez tartozó telekterület. A két épület telekterületének összeszabályozása átvezetésre került, a 17793/1 hrsz. alatt kialakult saroktelek össz. területe 1798 m².</p> <p>Építési övezet: L2-III-V, az ingatlanok összközművesek. Az iskolaépület - pince, földt., emelet - beépített bruttó össz. alapterülete: 2258 m². (Az ingatlan jelenleg - a telekalakítást megelőzően - osztatlan közös tulajdon.) A lakóépület - pince, földt., emelet - beépített bruttó össz. alapterülete: 680 m². A Timár utcai iskolaépület alagsorában nyílvántartott övöhely áll, mely romteher elviselésére alkalmas, és elbontása visszapótlási kötelezettséggel lehetséges. Irányár: 244.296.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bátapénz): 24.429.000 Ft.</p> <p>A pályázat feltétele a pályázati dokumentáció megvásárlása (20.000 Ft), illetve a bátapénz befizetése és a befizetésről szóló igazolás bemutatása.</p>
<p>Bp., III. ker. Mórész Zs u. 22473/7 hrsz. építési telek, terület: 1135 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/N. Beépíthetőség: 15-20%. Közmű: víz, villany, gáz az utcából, vagy az Órany u. sarkától továbbvezetve beköthető. Csatorna az Iglice u. sarkáig közeletről, annak hiányában az ingatlanokon 1 lakás építhető. Irányár: 21.304.000 Ft + 25% áfa, összesen: 26.630.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 2.663.000 Ft.</p>	<p>Bp., III. ker. Vályog u. 11. sz. 17026 hrsz. 893 m² nagyságú beépítetlen földterület. Övezeti besorolás: L2-III-K/3. Az utcában teljes közmű van. A 35%-os beépítési lehetőséget az építési hely megjelölése kb. 50%-kal lecsökkenti. Irányár: 64.935.000 Ft + 25% áfa, összesen 81.168.750 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 8.116.000 Ft.</p>
<p>Bp., III. ker. Mórész Zs u. 22244/2 hrsz. építési telek, terület: 1374 m². Övezeti besorolás: L6-III-SZ/N. Beépíthetőség: 15-20%. Közmű: áram és víz a Jutas és Órany utcában, gáz a Jutas utcában. Csatorna hiányában az ingatlanon 1 lakás építhető. Irányár: 26.413.200 Ft + 25% áfa, összesen: 33.016.500 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 3.301.000 Ft.</p>	
<p>Bp., III. ker. Szentendrei út 291. sz. alatti 61283/1 hrsz.-ú 818 m² nagyságú építési telek. Építési övezet: L4-III-HZ/1. Beépíthetőség: 25%. Az utca összközműves. 1 fő rendeltetésű épület helyezhető el, maximum 2 lakással. Irányár: 26.575.200 Ft + 25% áfa, összesen 33.219.000 Ft. Pályázati biztosíték (bátapénz): 3.321.000 Ft.</p>	

Az ajánlatnak tartalmaznia kell a pályázó adatait, a vételárat, a fizetés módját és idejét. A pályázó ajánlatát a pályázat benyújtásától számított **60 napig** köteles tartani. A pályázaton azon ajánlattevők vehetnek részt, akik a pályázati biztosítékot befizetik az önkormányzat letéti számlájára. (Számlaszám: Raiffeisen Bank Zrt.: 12001008-00140645-00100001.) A pályázati biztosíték befizetését igazoló bizonylatot **2011. augusztus 26-án 10 óráig**, a pályázatokat zárt borítékban **2011. augusztus 29-én 12 óráig** lehet benyújtani a III. kerületi Önkormányzat Vagyonhasznosítási Osztályán (cím: 1033 Bp., Fő tér 1. L/19.).

A pályázat bontása **2011. augusztus 29-én 12 órakor** a Bp., III. kerület Fő tér 1. L/19. szám alatt, a vagyonhasznosítási osztály hivatalos helyiségében történik. A pályázaton résztvevőket levélben vagy telefonon értesítjük a pályázat eredményéről. A pályázat kiírója fenntartja jogát, hogy a legjobb ajánlattevőkkel a tenderbontást követően tovább tárgyaljon, zártkörű licitet tartson, illetve, a pályázatot indoklás nélkül eredménytelennek nyilvánítsa.

A pályázatokkal kapcsolatban további felvilágosítást lehet kérni a III. kerületi Önkormányzat Vagyonhasznosítási Osztályán, a **437-8646-os**, a **437-8548-as** és a **437-8639-es** telefonszámon.

A pályázati felhívás megjelenik az Óbuda Újságban, felkerült a www.obuda.hu honlapra, valamint a következő internetes hirdetési fórumokra: ingatlan.com, ingatlan.net, ingatlanok.hu

Új színpadok, parádés zenei kínálat

Mint arról hírt adtunk, a „mínusz egyedik” napon Geszti Péter kétórás koncertjével kezdődik a Sziget programja augusztus 8-án az óbudai Hajógyári-szigeten. A Fesztivál a „nulladik” napot követően, augusztus 10-től 15-ig tart. A már megszokott módon parádés lesz a rendezvény, nemzetközi sztárfellépőkkel.

A „Közép-Kelet-Európai Vurstli” a ‘60-as évek vidámpark-hangulatát idézi majd, a Hungarikum Falu tematikája pedig a szüret. Új helyszín lesz a Sziget Paradise: itt kap helyet a lassúzsós sátor, naponta más zenével. A Kultúrzónában európai és Dél-amerikai képzőművészek alkotótáborra nyílik. Marad a Civil Sziget és az Ability Park, a Medúza helyszín kétszeresére nő, a Nagy Utcaszínház vendégeként pedig a német Panoptikum társulat „Transition” című előadását hirdetik. Lesz továbbá Blues kocsmá, Múzeumi negyed, Táncdalfesztivál programsáv, Reggae színpad.

Új fellépők, biztos befutók

A Sziget közepén lévő **Pop-Rock Nagyszínpad** korábban bejelentett nevei, a teljesség igénye nélkül: a Pulp, a Kasabian, a Chemical Brothers, a Good Charlotte és a melléjük sorakozott számos zenekar. A Kaiser Chiefs, az Empire of the Sun, Kate Nash és a The Prodigy fellépése vált biztossá az elmúlt hetekben.



- Sejtjük, hogy lesznek, akik nem annyira örülnek majd, hogy már megint a The Prodigy, de hiába próbálkoztunk az utolsó pillanatig, sajnos nem sikerült az eredetileg kiszemelt zenekarokkal megegyeznünk a még egyetlen üres headliner helyre. A Foo Fighters-szel például mindössze négy napon múltik, de sajnos nem érnek rá előbb és emiatt nem tudjuk elhozni őket. Mindenesetre nem tudunk tovább várni, le kell zárniuk a programot. Mivel nem engedhetjük meg magunknak, hogy ne legyenek nemzetközileg is megfelelő rangú headlinereink, ezért úgy döntöttünk, megpróbáljuk ismét elhívni a The Prodigy-t, mely csapat bár sokszor volt nálunk, mindig nagy sikert aratott, ráadásul a kívánsággépben még mindig az egyik legtöbbet kért zenekar. Szerencsére elfogadták meghívásunkat, így sikerült betölteni az eddig üres főzenekari he-

lyet a programban - adott magyarázatot Gerendai Károly a The Prodigy újabb meghívására. Az elmúlt húsz év egyik legsikeresebb, legnépszerűbb és legvagányabb brit elektronikus zenei alakulata tehát ismét a Nagyszínpadon.

Mint ahogy nemrégiben adta áldását a felkérésre egy elragadó karizmával rendelkező előadó, Nagy-Britannia egyik legigéretesebb fiatal énekesnője, a Brit Zenei-díjas művésznő, *Kate Nash* is.

A **Világzenei Nagyszínpadra** várják idén a már bejelentetteket, így például az Afro Cubism, a Gotan Project, a Goran Bregovic Wedding And Funeral Band, az Ojos de Brujo és a Rotfront zenekarok mellé a szívesen

visszatérő Oi Va Voi-t, a hazánkban először koncertező, Cowboy Junkies-t. És természetesen magyarok is képviselik a világenét: a Csik Zenekar, Lajkó Félix és a Muzsikás sem hiányozhatnak a felhozatalból.

Új építmény, egy szabadtéri helyszín várja a keményebb zene kedvelőit. A **Rock-Metál Nagyszínpadon** korábban már fény derült - mások mellett - a nagy öregek, a Judas Priest és a Motörhead mellett fellépő Within Temptation, Deftones, Lostprophets és Sonata Arctica nevére.

Az **A38-Wan2 Színpadon** a Crystal Castles, a Peter Bjorn and John és a Marina and the Diamonds, valamint a Hurts már ismert nevek. Az újabbak

közt erős a brit jelenlét: a Bomb The Bass, a Kode9, a Digital Mystikz és a Gaslamp Killer tartozik ide, mellettük a Suicidal Tendencies és a Xiu Xiu az Egyesült Államokból érkeznek.

A **Party Arénában** többek közt fellép a The Bloody Beetroots Death Crew 77 és Kid Cudi, valamint a Trentemøller valamint a Zombie Nation. Hihetetlenül látványos és minden fesztiválozót megragadó megapartyval készül Party Arénás fellépésére a Dawaele testvérek által irányított 2manydjs. A kiemelkedő dj, producer és remixer Dubfire ezúttal Carlo Lio társaságában érkeznek az idei Szigetre.

Tavalyi jegyár

Idén a szervezők nem emelnek árat, tehát a tavalyi jegyárak maradnak érvényben. Másrészt továbbra is marad az este 23 óra utáni félárú lehetőség, és idén is lehet diákkedvezményrel, akár 50 százalékos engedménnyel Sziget jegyet venni. És most is lesz Percalapú Szigetjegy, ami azt jelenti, hogy csak annyit fizet a látogató - ráadásul a mobiljával - amennyit a Szigeten akar tartózkodni, tehát akár csak egy koncertnyi időt.

**Összeállította:
Szeberényi Csilla**

Kézpénzmentesen

A Sziget Szervezőiroda nyári fesztiváljai kézpénzmentes övezetek. A Szigeten, a többi rendezvényhez hasonlóan kizárólag - a tavaly már kísérleti jelleggel bevezetett - fesztiválkártyával fizethetnek a látogatók, kézpénzt a kereskedők nem fogadhatnak el. Az utolsó pontok, ahol még kézpénzzel lehet fizetni, a jegypénztárak. Minden fesztiválozó a belépéskor, karszalagjával együtt kapja meg első, ingyenes kártyáját. Ennek egyenlegét bármely feltöltőponton kézpénzzel vagy akár bankkártyával is feltölthetik, tetszés szerinti forint összeggel.



Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata egyfordulós pályázatot hirdet a tulajdonában lévő, alábbi üres lakások értékesítésére

<p>Bp., III. Bécsi út 88-90. I. ép. fsz. 21/A. 33 m² alapterületű, 1 szoba, előszoba, konyha, fürdőszoba, kamra helyiségekből álló, komfortos lakás. Tulajdoni hányad: 33/16613. A befogadó épület (1928): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, fűtés egyedi. Irányár: 3.993.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 399.300 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 12-én 10.30-tól 11.30 óráig.</p>	<p>Bp., III. Benedek Elek u. 20-22. fsz. 6. 24 m² alapterületű, 1 szoba, előszoba-konyha, fürdő-WC helyiségekből álló, komfortos lakás, mely teljes felújításra szorul. Tulajdoni hányad: 24/249. A befogadó épület (1905-1915): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, fűtés egyedi. Irányár: 2.760.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 276.000 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. július 28-án 14-től 15 óráig, illetve megegyezés szerint.</p>
<p>Bp., III. Pacsirtamező u. 28. fsz. 2. 13 m² alapterületű, 1 szobából álló, komfort nélküli szükségglakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 13/1835. A befogadó épület (1899): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, fűtés egyedi. Irányár: 1.651.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 165.100 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 9-én 13.30-tól 14.30 óráig.</p>	<p>Bp., III. Pozsonyi út 10. fsz. 6. 35 m² alapterületű, 1 szoba, előszoba-konyha, kamra helyiségekből álló, komfort nélküli lakás, mely teljes felújításra szorul. Tulajdoni hányad: 35/309. A befogadó épület (1930): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, fűtés egyedi. Irányár: 5.705.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 570.500 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. július 29-én 10-től 11 óráig, illetve megegyezés szerint.</p>
<p>Bp., III. Szőlő u. 46. fsz. 6. 26 m² alapterületű, 1 szoba, előszoba-konyha, fürdőszoba helyiségekből álló, komfort nélküli lakás, mely teljes felújításra szorul. Tulajdoni hányad: 26/873. A befogadó épület (1900): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, gáz. Irányár: 4.836.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 483.600 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 11-én 15-től 16 óráig.</p>	<p>Bp., III. Timár u. 22. IV. 1. 35 m² alapterületű, 1 szoba, konyha helyiségekből álló, komfort nélküli lakás, mely kiegészített, ezért teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 35/1860. A befogadó épület (1911): összközműves. A lakás közművei: víz, villany csatorna, gáz. Irányár: 4.025.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 402.500 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 11-én 13.30-tól 14.30 óráig.</p>
<p>Bp., III. Eső u. 7. as. 1. 31 m² alapterületű, 1 szoba, előszoba, konyha, zuhanyzó-WC, kamra helyiségekből álló, komfortos lakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 32/570. A befogadó épület (1943): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, gáz. Irányár: 4.712.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 471.200 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 9-én 9-től 10 óráig.</p>	<p>Bp., III. Lajos u. 114. fsz. 4/A. 20 m² alapterületű, 1 szoba, konyha, WC, zuhanyzó helyiségekből álló, komfortos lakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 20/1216. A befogadó épület (1901): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, gáz, fűtése egyedi. Irányár: 3.680.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 368.000 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 12-én 9-től 10 óráig.</p>
<p>Bp., III. Pacsirtamező u. 22/B. fsz. 2. 27 m² alapterületű, 1 szoba, konyha, fürdőszoba helyiségekből álló, komfortos lakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 27/1560. A befogadó épület (1911): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, gáz. Irányár: 4.212.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 421.200 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 9-én 15-től 16 óráig.</p>	<p>Bp., III. Pacsirtamező u. 28. fsz. 10. 29 m² alapterületű, 1 szoba, konyha helyiségekből álló, komfort nélküli lakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 29/1835. A befogadó épület (1899): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, gáz. Irányár: 4.524.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 452.400 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 9-én 13.30-tól 14.30 óráig.</p>
<p style="text-align: center;">Bp., III. Zápor u. 19. II. 8. 9 m² alapterületű, 1 szobából álló komfort nélküli szükségglakás, mely teljes felújítást igényel. Tulajdoni hányad: 9/308. A befogadó épület (1926): összközműves. A lakás közművei: víz, villany, csatorna, fűtés egyedi. Irányár: 1.233.000 Ft (áfa mentes). Pályázati biztosíték (bánatpénz): 123.300 Ft. Hivatalos megtekintés: 2011. augusztus 9-én 10.30-tól 11.30 óráig.</p>	

Az ajánlatnak tartalmaznia kell a pályázó adatait, a vételárat, a fizetés módját és idejét. A pályázó ajánlatát a benyújtástól számított 60 napig köteles tartani. A pályázaton azon ajánlattevők vehetnek részt, akik a pályázati biztosítékot befizetik az önkormányzat letéti számlájára. (Számlasszám: Raiffeisen Bank Zrt. 12001008-00140645-00100001.) A pályázati biztosíték befizetését igazoló bizonylatot 2011. augusztus 26-án 10 óráig, a pályázatokat zárt borítékban 2011. augusztus 29-én 12 óráig lehet benyújtani a Bp., III. kerületi Önkormány-

zat Vagyonhasznosítási Osztályán (cím: 1033 Bp., Fő tér 1. I./19.).

A pályázat bontása 2011. augusztus 29-én 12 órakor a Bp., III. kerület Fő tér 1. I./19. szám alatt, a vagyonhasznosítási osztály hivatalos helyiségében történik. A pályázaton résztvevőket levélben vagy telefonon értesítjük a pályázat eredményéről. A pályázat kiírója fenntartja jogát, hogy a legjobb ajánlattevőkkel a tenderbontást követően tovább tárgyaljon, zártkörű licitet tartson, illetve, a pályázatot indoklás nélkül eredménytelennek nyilvánítsa.

A pályázattal kapcsolatban további felvilágosítást lehet kérni a Bp., III. kerületi Önkormányzat Vagyonhasznosítási Osztály Vagyonkataszteri Csoportjától a 437-8673-as vagy a 437-8800-ás telefonszámokon.

A pályázati felhívás megjelenik az Óbuda Újságban, felkerült a www.obuda.hu honlapra, valamint a következő internetes hirdetési fórumokra: ingatlan.com, ingatlan.net, ingatlanok.hu.

**Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának
Vagyonhasznosítási Osztálya**

Rendelés

Rejtvényünkben egy vicc poénját találja a vízszintes 1. és a függőleges 20. sorokban. Beküldendő a két sor megfejtése.

A VICC: A határon a vámos belép a vonat fülkéjébe. - Konyak, dohány, kábítószer? - kérdezi.

A válasz a már említett sorokban.

VÍZSZINTES: 1. A poén első része (zárt betűk: M. K. Y. V. R.). 13. Csongrádi helység. 14. Pusztít. 15. Kis házikó. 16. Fordítva szór! 17. Pál lett belőle. 19. CSZÁ. 20. Vekker része. 21. Némán bezú! 22. Valóságos. 24. ... West, amerikai színésznő volt. 26. Névelős afrikai főváros. 28. Háziállat. 30. Névelős arculat. 33. Luxemburgi, indonéziai, thaiföldi autók jele. 34. Budai folyócska. 37. Fordítottan eszes! 38. Elefántra mondhatjuk. 39. Rajzfilmbeli hangya neve. 40. Rendőr. 42. Hozzájut. 44. Sumákolás. 46. Felesleges dolog. 47. Duplázott ám. 49. Ilyen a löszös talaj. 50. Bök. 52. Gondok okozzák. 53. Képzőművészeti műfaj. 54. Vízi növény. 55. Armand ..., Francia költő (1913-1983).

FÜGGŐLEGES: 1. Kicsinyítő képző. 2. Sárkányt erget belülről. 3. Nevem ..., Terence Hill film. 4. Balhék. 5. Ö. J. H. 6. Tiltás. 7. Kicsivé válik. 8. Egyik német párt rövidítése. 9. Isi. 10. Rangjelző. 11. Elhintett. 12. Gyom. 18. Mutatószó. 19. Maria ..., híres operaénekesnő volt. 20. A poén második része (zárt betűk: Á. O. S. R. Z. S.). 21. Kézműves cég. 23. Gallium vegyjele. 24. M. Z. Y. 25. Névelős iskolafajta. 27. Kérdőszó. 29. ... háza, helységünk. 30. Névelős Bellini opera. 31. Fejben van. 32. ... és a varázsló, Thomas Manntól, fordítva. 35. Itt van a Stadler-stadion. 36. Színészünk, János. 41. Azonos magánhangzók. 43. Leér. 45. Jutából készül. 46. Tájszavas ló. 47. DAOU. 48. Híres óramárka. 49a. A. K. Z. 51. Becézett Erzsébet. 52. Néma bánat! 54. Belső csap! 56. A. T.

Ipacs László

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
13							14			15		
	16					17	18			19		
20					21			22	23			
				24			25		26		27	
28	29		30				31		32		33	
34		35							36			
37					38						39	
40				41			42			43		
		44			45	46			47		48	
49	49a				50	51			52			
53				54			55	56				

A megfejtéseket az 1035 Bp., Szentendrei út 32. szám alá nyílt levelezőlapon **augusztus 3-ig** várjuk.

A helyes megfejtést beküldők között *nyereménykönyvet* sorsolunk ki, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

A *július 13-án* megjelent, „Szünidőre” című rejtvényünk helyes megfejtése: „Itt a víg nyár, a szünidő. Csupa aranyerdő, mező”.

Nyertesek: Tóth Eszter; Gyógyszergyár utca 57.; Hódi Dianna, Vörösvári út 33.; Bagoly Sándor; Búza utca 12.

Mediterrán fűszernövények

A legismertebb és legkedveltebb félcserje a jellegzetes illatú levendula. A közönséges levendula szép lila színfoltot ad, a francia levendula levélzete ezüstös, virágzatát 2-3 színes fellelvélből álló korona teszi különlegessé. Az angol levendula ágyások szélén is dekoratív,

rózsák közé ültetve pedig elriasztja a levéltetveket.

A nemes babér a Földközi-tenger vidékéről származik, a magyar konyha egyik alapvető fűszerevé vált. A cserépbe ültetett babért télen világos, fagymentes helyen (4-12 Celsius-fok) tartjuk.

Napos helyre való, szárazságtűrő mediterrán fűszerek a rozsmaring, a kakukkfű, a zsálya és a citromfű. Tegyük őket déli-nyugati fekvésű kertrészbe vagy teraszra. Jó vízáteresztésű talajra van szükségük, és az edényük alja legyen lyukas. Tegyük egy réteg kavicsot vagy homokot az edény aljára, erre terítsünk fátylvóliát, hogy a föld ne mosódjon ki. A rozsmaring kesernyés aromája és kámforos illata miatt népszerű. A kakukkfű apró levelű, párnás, illatos növény, sokféle színű változattal (különlegesség a citromillatú kakukkfű). Jól ismert félcserje az orvosi zsálya, és fajtái: a bordó levelű, sárgataraka és a három színű foltos.

Az előzőeknél kicsit több vizet kedvel a bazsalikom, a menta és az oregano. Ezek is igénylik a napos fekvést, de leveleik mutatják, ha öntözniük kell őket. A bazsalikom élénkzöld levelű egy-éves lágyszárú, édeskés, borsos illatát sok illóolaj alkotja. Az

oregano (szurokfű) kis, zöld levelű, egyéves növény, édeskés-kesernyés illattal. A mentának számtalan fajtája ismert, félműködés helyet kedvel. Ez, és a széleskörűen felhasználható citromfű erősen terjedő tövű, úgyhogy körbekevert területre vagy edénybe ültessük őket.

Különleges érdekesség a cukornál 300-szor édesebb fűszernövény, a jázminpakóca vagy sztívia. A cukorbeteg is fogyaszthatja, és nem okoz fogszuvasodást sem. Főzésnél is jól használhatjuk. A sztívia cserépben tavasztól őszig a szabadban vagy az ablakban, napfényes helyen tartható. Szereti a magas páratartalmat és hőmérsékletet, a konyhaablakban teletelhető. Száritott leveleit forrázzuk le (2 deciliter vízhez 1 evőkanál levelemorzást), és hagyjuk állni negyedórát. A forrázat nagyon édes, tartjuk hűtőben, és csak kis adagokban használjuk. Szájfertőzések, influenza, és gombás betegségek során hatékonyan segíti a gyógyulást.

Friedmann Márton
okleveles táj- és kertépítész mérnök
(Fitoland Dísznövénykertészet
www.fitoland.hu)



1. Nemes babér. 2. Francia levendula. 3. Citromfű. 4. Rozsmaring. 5. Jázminpakóca (sztívia). 6. Francia levendula. 7. Kakukkfű. 8. Sárgataraka zsálya. 9. Citromillatú kakukkfű fajta. 10. Rozsmaring fajta. 11. Orvosi zsálya. 12. Fehértarka kakukkfű fajta. 13. Bazsalikom. 14. Hamvas cipruska. 15. Borsmenta

Lehet, hogy már soha nem virágozik a régi lepkéorchideám?

Hónapok óta csak száraz virágzárak meredeznek a cserépből? Meddig várni még?

Érdemes lenne megvárni hónapokig a napfény, szél és füst színi, szabályos, világos virággal!

Ez a hónapban 30% kedvezményrel vásárolhat a legújabb 2 színes orchideákkal!

Váltsa be most a Fitoland Ősüdjében!

Fitoland
Bp. 11. Benczúr utca 301. Tel: 061 410 0200 www.fitoland.hu

Budapest Grand Prix: folytatódik a sikerszéria

Márky Jenő soha nem adja fel. Az év elején még úgy tűnt, a világ negyven legnagyobb női tenisz rendezvénye közé sorolt hazai WTA torna elmarad, mivel az addigi főszponzor nem tartotta be a jelentkezési határidőt. A Római Teniszakadémia (RTA) tulajdonosa azonban egy percig sem nyugodott bele, hogy a főváros rangos teniszesemény nélkül maradjon.



A torna boldog győztese Roberta Vinci

A teniszrajongók megnyugodhattak: a Ramada Hotelben tartott sajtótájékoztatón bejelentették, hogy a Poli-Farbe, mint névadó szponzor és a RTA támogatásával továbbra is Budapesten marad a Grand Prix-sorozat. Az 1982-ben három pályával induló teniszkлуб mára alaposan kinőtte magát, Kelet-Európa egyik jegyzett tenisz helyszíne lett. A Budapest Grand Prix hazánk egyetlen állandó világversenye, mely a gondosan megszervezett média programnak köszönhetően minden évben jelentős nemzetközi visszhangot

vált ki. Az idei, immár 16. tornán a világranglista előkelő helyein álló versenyzők indultak, sajnos a két korábbi tornát megnyerő Szávay Ágnes és a ranglistán egyre feljebb kapaszkodó Arn Gréta sérülés miatt nem léphetett pályára.

Márky Jenő vegyes érzelmekkel vontta meg a torna mérlegét: - Évek óta ismétlem, hogy egy ilyen nagy volumenű tornát kiemelt támogató nélkül nem lehet megrendezni. Széles társadalmi összefogás szükséges ahhoz, hogy továbbra is a fővárosban tartsuk a sorozatot.

Az illetékeseknek ki kell dolgozni egy támogatási tervet, amivel pályázni lehet nagy versenyek rendezésére. Fontos az is, hogy felismerjék ezeknek a versenyeknek országimázs, turisztikai és idegenforgalmi jelentőségét, az ilyen jól bevezetett rendezvényeknek a gazdasági kapcsolatokban is meghatározó szerepe lehet. Most például a tisztán magyar érdekeltségű Poli-Farbe céget sikerült külföldön is bemutatni. Bízom abban, hogy azok a nemzetközi befektetők, akik látnak fantáziát hazánkban, jelentőséget tu-



Márky Jenő sajtótájékoztatót jelent be a torna folytatását

lajdonítanak a budapesti versenynek. A WTA kitűnően minősítette a versenyt: az egyik legjobb infrastruktúra, hibátlan rendezés, a versenyzők szívesen jönnek a csodálatos városba, tehát minden feltétel adott nagy versenyek rendezésére.

Márky Jenő szerint a teniszélet fellendítéséhez több hazai versenyre lenne szükség, hiszen így kevesebb anyagi befektetéssel lehetne világranglista pontokat gyűjteni. Amennyiben sikerül a WTA tornát itthon tartani, az RTA vállalná kisebb versenyek rendezését, ez-

zel segítené a fiatal tehetségek fejlődését. A Budapest Grand Prix a magyar tenisz zászlóshajója. Ennek a rendezvénynek az itthon tartásával és a kisebb tornák beiktatásával gyorsabban fejlődhetne a hazai teniszélet.

A Poli-Farbe Budapest Grand Prix végeredménye Egyéni: 1. *Roberta Vinci* (olasz). 2. *Irina-Camelia* (román). Páros: 1. *Anabel Medina Garrigues* (spanyol)- *Alicja Rosolska* (lengyel). 2. *Natalie Grandin* (román) - *Vladimira Uhlirova* (cseh).

Kép és szöveg:
L. A.

Ismét sikeresen szerepeltek az óbudai WDSE sportolói az aerobik Magyar Kupa II. fordulóján, mely egyben Országos Bajnokság is volt.

A felnőtt challenge csapat megvédte bajnoki címét, step kategóriában pedig ezüstérmét szerzett. A csapat

Aerobik Magyar Kupa: óbudai WDSE győzelem

tagjai: *Simonné Berkó, Andrea, Storczer Beáta, Szabóné Horváth Beáta, Tőkés Éva, Hajdúné Kiss Edit.*

Az utánpótlás 3 kategóriában trióban IV. helyen végeztek a fiatal versenyzők, csoport ka-

tegóriában viszont bravúros teljesítménnyel ezüstérmesek lettek (**kétpünkön**).

A csapat tagjai: *Simon Zsófia, Hajdú Kata, Kaposvári Barbara, Tóth Laura, Dallos Dorina, Veress Luca.*

A *Neuvirt Zsanett, Hencz Anita, Csáti Laura* összeállítású trió utánpótlás 2-es kategóriában bronzérmét szerzett.

Szabó Júlia első éves felnőtt versenyzőként a nagyon erős felnőtt me-

zőnyben a biztató VI. helyen végzett.

Sinkó Andrea, Sipos Mónika és *Hubacsek László* tanítványai folytatják a felkészülést az őszi hazai és nemzetközi versenyekre.



Olimpiai hangulat a World Sport Fesztiválon

Harminc ország, 2 ezer 500 versenyző 12 sportágban mérhette össze teljesítményét a World Sport Fesztiválon, június végén, olimpiai hangulatban. A Római SE 7 versenyzője 8 arany-, 9 ezüst- és 2 bronzérmel tért haza. Óriási teljesítmény, hogy a nemzetek versenyét Magyarország nyerte. - Az óbudai csapat helytállt a rangos világ-

versenyen. Ismételten megköszönjük a lehetőséget, hogy részt vehettünk ezen a megmérettetésen. Kiemelem *Venyige Ádámot*, aki három arany- és ugyanennyi ezüstérmével a legeredményesebb versenyzőnk volt. Ádám itt is tudott bizonyítani, nemcsak a hazai mezőnyben - tette hozzá *Gyepes Lajos*, az RSE vezetője.

Négy sportágban a legjobbak között

Zita, a kilencéves szupertehetség

Ha egy fiatal versenyző valamelyik sportágban korosztálya fölé nő, tehetségként tartják számon. Ha ugyanez az ifjú még további sportágokban is megmutatja oroszlán körmeit, besorolást nyerhet a szupertehetségek kategóriájába. Tóth Zita síelésben, úszásban, atlétikában és triatlonban elért eredményei alapján megérdemli, hogy a szűk elit tagja legyen.

Az Aquincumi Általános Iskola második osztályos tanulója hatéves korától versenyszerűen siel a Vasas SC- Freestyle



Zita azonban nem éri be két sportággal, tehetségét atlétikában és triatlonban is érvényesíteni tudja. Futásban a nagy tömeget megmozgató II. kerületi Kaptatón bizonyította gyorsaságát és állóképességét, a másodikosok között elsőként ért célba.

Negyedik sportágában is sikert sikerre halmozott. Először a Budapest Bajnokságon, ahol az egyesületen kívüliek kategóriájában a leggyorsabbnak bizonyult, és ha már jogot nyert az OB-n való indulásra, azt is megnyerte, így ritka bravúrt mondhat magának: egy évben két olimpiai sportágban nyert országos döntőt.

A kilencéves szupertehetség eredményesora egyenletesen ívelő pályafutást mutat, majd a jövő dönti el, milyen magasra jut fel.

A „mi leszel, ha nagy leszel?” kérdésre zsenge kora miatt természetesen még nem tudott határozott választ adni, de való-

színűsíthető, hogy a sport központi helyet foglal majd el az életében. - Szeretem a sportot, de ugyanúgy szeretem az iskolát is, ezért nem okoz gondot, hogy mindennap edzenem és tanulnom kell - árulta el sikereinek titkát Zita. - Jó lenne kicsivel több szabadidő, de mindenért kárpótolnak a sportban és a tanulásban elért sikerek. Kitűnő tanuló vagyok, legkedvesebb tantárgyaim: angol, matematika, környezetismeret, testnevelés. Ha nem vagyok nagyon fáradt, szívesen beszélök a focizók közé, szeretek gölt löni. A síelésben *Maria*

szakosztályában. Három év alatt a korosztályos versenyeken kiosztott aranyérmek nagy részét az ő nyakába akasztották. Januárban megnyerte az ausztriai Steiermarkban rendezett tartományi bajnokság - egyben magyar OB - szlalom, óriás műlesiklás és összetett számát, a 12 versenysorozatból álló Magyar Kupát, és mindenkit megelőzőtt az Országos Diák Olimpia futamaiban is.

Az úszásban szintén korosztálya legjobbjai között szerepel. A Jövő SC nagy úszócsaládjának egyik ígéretes tagja, ebben a sportágban ugyancsak nagy éremhalmozónak számít.

ROKON

SPORTSZER- ÉS KERÉKPÁRBOLT

ÚJ- ÉS HASZNÁLT KERÉKPÁROK, KIEGÉSZÍTŐK, KERÉKPÁRJAVÍTÁS

1039 BUDAPEST, MÁTYÁS KIRÁLY ÚT 6.,
TEL: 250-3038. NYITVA: H-P: 10-18H. SZO: 9-13H
WWW.ROKONSPORT.HU

Riesch, az úszásban *Verrasztó Evelyn* a példaképem.

Zita látványos pályakezdésében nagy szerepe van a kifogástalan szülői háttérnek. Apja blogot vezet, melyben naplószerűen követik egymást az események. Minden sporttal kapcsolatos eseményt feljegyez, leírja a versenyek eredményeit, széljegyzeteiben azonban rögzíti a fontos észrevételeket és a hasznosítható tapasztalatokat is.

Figyelemmel követi lánya minden lépését, bár igyekszik

önállóságra nevelni, néha fontosnak tartja, hogy tanácsaival segítséget nyújtson. Például azazal, hogy tudatosítsa: a tehetség önmagában kevés, az igazi nagy sportsikerekhez elengedhetetlen a szorgalom és a sport iránti alázat. *Tóth Zalánnak* nem kell aggódnia, hiszen lánya helyes úton jár. Tehetséges, szorgalmas, rajongásig szereti a sportot, amellet az iskolában is dicséretesen teljesít. Ezekkel az adottságokkal messzire lehet jutni a siker útján.

Kép és szöveg: Lovas A.

Éremeső a MISI Kupán

A Diósgyőri Atlétikai Stadionban rendezett MISI Kupán ismét eredményesen szerepeltek a Hoffmann Teréz által irányított III. kerületi TUE atlétái. *Fodor Nikolett* két arany-, egy ezüst-, *Marosi Viktória* egy arany-, egy ezüst-, egy bronz-, *Horváth Csenge* egy arany-, egy bronz-, míg a legfiatalabbak képviselőjében *Boncz Márton* egy ezüstéremmel térhetett haza.

Kajak-kenu

Az UTE Kajak-Kenu Szakosztálya 60 éve működik Óbudán. Az egyesület évek óta kiemelkedő teljesítményt nyújt a hazai utánpótlás-nevelés területén. Ha szeretné, hogy gyermeke egészséges és sportos legyen, akkor látogassanak el az egyesülethez a *Timár utcánál*, a Duna-partra. Várnak 9 és 13 év közötti, úszni tudó fiúkat, lányokat kajakozni és kenuzni. (Bővebb információ: *Borlay Vince kajakedző*, telefon: 06-20-321-9608. *Martinkó Gábor kenuedző*, telefon: 06-20-961-1759. www.utekajakkenu.hu)



Fotó: ANTAL ISTVÁN

NYÁRI TÁRLAT. Óbudai festők munkáiból látható kiállítás „Nyári tárlat” címmel az Óbudai Szociális Szolgáltató Intézmény Kiskorona utcai Idősek Klubjában (Kiskorona utca 3.). A képek augusztus 10-ig tekinthetők meg, hétköznapokon 9-től 16 óráig

„Életre kelt” rajzok

A Magyar Rajzfilm Kft. rajzfilmes táborot tart egész nyáron Óbudán. Várják a 6-17 éveseket rajzfilmes műhelyükbe, ahol a gyerekeknek részük lehet abban a varázslatban, hogy rajzaik „életre kelnek”.

Program: saját rajzfilm készítése, melyet CD-lemezen hazavihetnek. (További felvilágosítás a 250-1355-ös és a 250-0432-es telefonszámon. E-mail: clarus-tax@t-online.hu; www.magyarrajzfilm.hu/gyermekoktatas.html)

Fogadóóra

Zsiga-Kárpát Dániel (Jobbik Magyarországért Mozgalom) országgyűlési képviselő fogadóóráját minden páros hét péntekén 16 órától tartja a *Kabar utca 11. szám* alatti Jobbik irodában, illetve külön időpont egyeztetésére is mód van: z.karpat.daniel@jobbik.hu.

Ingyenes tanácsadások

- A Fidesz-Magyar Polgári Szövetség kaszásdűlői irodájában (Kaszásdűlő utca 7.) a nyári időszakban az ingyenes jogi tanácsadás szünetel. Megértésüket köszönjük!
- A Fidesz 4-es választókerületének megbízásából a dr. Tócsy Balázs ügyvéd által a Csillaghegyi Községi Házban (Mátyás király útja 13-15.) tartott ingyenes jogsegély júliusban és augusztusban szünetel. * A dr. Gáthy Zsuzsanna ügyvéd által a Békásmegyeri Községi Házban tartott ingyenes jogsegély augusztusban szünetel.
- Olvasóink minden szerdán 17 és 19 óra között telefonon feltehetik társasházakkal és ingatlanokkal kapcsolatos kérdéseiket jogi szakértőknél, dr. Németh Zsuzsannának, és bejelentkezhetnek ingyenes tanácsadásra. Tanácsadás személyesen: a hónap 3. péntekén 9-től 12 óráig a Békásmegyeri Községi Házban (Csobánka tér 5.). Telefon: 243-8639.

Kivonat az Óbudai Danubia Zenekar Nonprofit KFT. 2010. évi egyszerűsített éves beszámolójából

Adatok ezer Ft-ban

Megnevezés	Előző év	Tárgyév
Közhasznú tevékenység bevétele	156 731	90 800
1. kapott támogatás	99 150	26 672
1.a.) alapítótól	95 000	15 000
1.d.) egyéb	4 150	24 872
2. tevékenységből származó bevétel	57 289	50 886
3. egyéb bevétel	292	42
Összes bevétel	156 731	90 800
Közhasznú tevékenység ráfordításai	144 935	89 901
1. anyagjellegű ráfordítások	105 963	62 321
2. személyi jellegű ráfordítások	37 826	25 943
3. egyéb ráfordítások	1 146	1 637
Összes ráfordítás	144 935	89 901
Közhasznú eredmény	11 796	767

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata egyfordulós pályázatot hirdet a tulajdonában álló üres, tehermentes, nem lakás céljára szolgáló helyiségek tulajdonjogának értékesítésére

Cím	Funkció	Hrsz.	Terület (m ²)	Gépesítési felszereltség	Írányár	Pályázati biztosíték (bánszempénz)
Boglya u. 1-3.	iroda	18910/98/A/34	105	villany, víz, tűzhő	11.200.000 Ft	1.120.000 Ft
Lajos u. 51.	raktár	14627/4/A/6	30	villany	1.100.000 Ft	110.000 Ft
Lajos u. 91.	üzlet	14654/0/A/43	158	víz, villany, gáz, fűtés	18.900.000 Ft	1.890.000 Ft
Nagyszombat u. 6.	étterem	14653/0/A/31	34	egyédi. A két albetét együttesen értékesíthető		
San Marco u. 11.	üzlethelyiség	17454/0/A/1	54	víz, villany, gáz	6.800.000 Ft	680.000 Ft
Selyem u. 4.	egyéb helyiség	17005/38/A/57	44	nincs közmű	2.100.000 Ft	210.000 Ft
Timár u. 26	iroda	17621/0/A/41	197	villany, víz	13.400.000 Ft	1.340.000 Ft
Váradi u. 26.	raktár	17005/29/A/86	149	villany, víz, tűzhő	10.700.000 Ft	1.070.000 Ft

A helyiségek vonatkozóan az ajánlattevőnek vállalnia kell szükség szerint a helyiségekbe önálló elektromos- és mellékvíz-mérők kiépítését. A helyiségekre külön-külön lehet ajánlatot tenni, melynek tartalmaznia kell a pályázó

adatait, a helyiség(ek) vételárát, a fizetés módját és feltételeit.

A pályázó ajánlatát a pályázat benyújtásától számított 60 napig köteles tartani. A pályázaton azon ajánlattevők vehetnek részt, akik a pályázati

biztosítékot befizetik az önkormányzat letéti számlájára. (Számlaszám: Raiffeisen Bank Zrt.: 12001008-00140645-00100001.) A pályázati biztosíték befizetését igazoló bizonylatot 2011. augusztus 26-án 10 óráig, a

pályázatot zárt borítékban 2011. augusztus 29-én 12 óráig lehet benyújtani a Budapest III. kerületi Önkormányzat Vagyonhasznosítási Osztályán (cím: 1033 Bp., Fő tér 1. I./19.).

A pályázat bontása 2011. augusztus 29-én 12 órakor a Bp., III. kerület Fő tér 1. I./19. szám alatt, a vagyonhasznosítási osztály hivatalos helyiségében történik. A pályázaton résztvevőket levélben vagy telefonon értesítjük a pályázat eredményéről. A pályázat kiírója fenntartja jogát, hogy a legjobb ajánlattevőkkel a tenderbontást követően tovább tárgyaljon, zártkörű licitet tartson, illetve, a pályázatot indoklás nélkül eredménytelennek nyilvánítsa.

A helyiségek megtekintéséhez kulcs kérhető a Celer Épületfenntartó és Szolgáltató Kft. Helyiség-hasznosítási Csoportjánál (1033 Bp., Szentlélek tér 7. fsz. 12. telefon: 430-3468 és 430-3469, ügyfélfogadási időben: hétfőn 14-től 18, szerdán 8-tól 16, csütörtökön 8-tól 13 óráig). A pályázatokkal kapcsolatban további felvilágosítást lehet kérni a III. kerületi Önkormányzat Vagyonhasznosítási Osztályán, a 437-8643-as telefonszámon.

A pályázati felhívás megjelenik az Óbuda Újságban, felkerült a www.obuda.hu honlapra, valamint a következő internetes hirdetősi fórumokra: ingatlan.com, ingatlan.net, ingatlanok.hu

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Vagyonhasznosítási Osztálya



A rendelő korszerűen felszerelt SAJÁT FOGTECHNIKAI LABORRAL RENDELKEZIK, ezért RÖVID HATÁRIDŐVEL dolgozunk (fogbetegségtől függően)!



**POLI-DENTIST KFT.
ÓBUDAI FOGORVOSI RENDELŐJE
TÖBB MINT 10 ÉVE
AZ ÖNÖK SZOLGÁLATÁBAN
VÁLTOZATLAN ORVOSI TEAMMEL**

III. Lajos utca (Perc utca sarok) 142.
Rendelés: hétfőtől péntekig 8-20 óráig
Tel.: 250-54-82

Időpontegyeztetés telefonon vagy személyesen a recepciónál.

INGYEN fogorvosi felmérés szeptember 1-jéig!

KEDVEZMÉNYEINK:

- ZIRCON KORONA 55.000 Ft
- PORCELÁN KORONA 24.990 Ft-tól
- FOGSOR ÁLLCSONTONKÉNT 59.500 Ft-tól
- 50%-os KEDVEZMÉNY FOGKÖLÉVÉTELRE,
a DENTALHIGIENIKUS NAPON (péntek)

**MÁS FOGORVOSI BEAVATKOZÁSOKRA DIÁKOKNAK (25 éves korig)
ÉS NYUGDÍJASOKNAK 30%, DOLGOZÓKNAK 20%
KEDVEZMÉNYT BIZTOSÍTUNK!**

Teljes körű fogászati ellátás gyerekeknek és felnőtteknek. Esztétikus fogtömések, inlay-onlay, porcelán és arany betétek, fémmentes porcelán koronák, fogfehérítés és pótlások rövid határidővel. Bankkártyás és egészségpénztári kártya elfogadás.

Sok egészségpénztárral van szerződésünk!

A kedvezmény mértékéről érdeklődjön a recepción, az igénybevételhez személyi-, nyugdíjas- és diákigazolványát, illetve lakcímkártyáját hozza magával!

www.poli-dentist.hu, poli-dentist@freemail.hu

Óvodapedagógus felvétele

A pályázat kiírója: **Gyermeksziget Montessori Óvoda Mosolygó Tagóvoda** (1039 Budapest, Kelta utca 8. Telefon: 250-4631. Tel./fax: 454-7210. E-mail: kelta-o@kszki.obuda.hu)

A pályázattal meghirdetett munkakör megnevezése: **1 fő óvodapedagógus**. A feladatkör megnevezése: óvodai nevelés, iskolai előkészítés. Pályázati feltételek: felsőfokú szakirányú végzettség; legalább 4 év szakmai gyakorlat; büntetlen előélet. A pályázatnál előnyt jelent: Montessori módszerben szerzett tapasztalat; drámapedagógusi végzettség. A pályázatnak tartalmaznia kell: részletes, fényképpel ellátott szakmai önéletrajzot; végzettséget tanúsító okiratok másolatát; 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt.

A kinevezés határozatlan időre szól (3 hónapos próbaidővel). Iletmény és egyéb juttatások a Kjt. szerint. A pályázat benyújtásának határideje: **a megjelenést követő 15 nap**. A pályázat elbírálásának határideje: **a 15 nap lejártát követően két hét**. Az állás betöltésének ideje: előreláthatólag **augusztus 22**. Érdeklődés az ügyeleti napon: **augusztus 10-én** a Mosolygó Tagóvodában (Kelta utca 8.). Ügyintéző: **Stefán Mariann**.

ÓBUDA, a III. kerületi Önkormányzat lapja, megjelenik 68.000 példányban
Igazgató-főszerkesztő: **Karalyos József**
Lapszerkesztő: **Klug Miklós**

Lapszerkesztő-helyettes: **Szeberényi Csilla** • Tördelés: **Ujvári Sándor**
Kiadja az Önkormányzat megbízásából az **IMPRESS-RÉGIÓ Kft.**

Szerkesztőség, hirdetésszervezés: 1035 Bp., III. Szentendrei út 32. Tel./fax: **430-1250**.
Kiadó: 1052 Bp., V. Váci u. 18. I. em. Tel./fax: 411-0266, 235-0417, 267-0525.

E-mail: obudaajsag@ecom.hu

Nyomás: Zrínyi Nyomda Zrt. 1212 Budapest, II. Rákóczi Ferenc út 177-179.

Felelős vezető: **Borbás Gábor vezérigazgató**


Dunapark
kerttervezés – kertépítés

MINTAKERT

Kertépítési és Öntözéstechnikai Szaküzlet

 **GARDENA®**
 **Husqvarna®**

Szakkereskedés és szerviz

1039 Budapest, Rákóczi u. 38.

(11. sz. út csillaghegyi kivezető szakaszán, az ALDI mellett)

Telefon: 1-250 3672 Nyitva tartás: hétköznap 07.00 – 17.00



Megdőlt a melegrekord



Július 14-én, a szép csütörtöki napon megdőlt a melegrekord, nemcsak az országos, de a budapesti is! Az Országos Meteorológiai Szolgálat mérései szerint Pakson 37,9 Celsius-fok volt, míg Budapesten, ráadásul nem is olyan messze Óbudától, a Duna túlsó partján, Újpesten 37,7. Még jó, hogy kibírtuk...



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Megnyitotta kapuit június közepén a Kalóztanya ingyenes játszóház a **Medgyessy Ferenc utca 2-4.** szám alatt a gyerekek nagy örömeire. Nyitva tartás a nyári szünet alatt az alsósoknak: 15-től 19 óráig. (E-mail: kaloztanyajatszohaz@freemail.hu)

Vakáció az LSI könyvtárában

Első alkalommal szervezett egyhetes nyári programot a Bécsi úti oktatópark dolgozói gyermekeinek az LSI Oktatóközpont könyvtára.

órákat. A sikeren felbuzdulva a könyvtárosok folytatják az ilyen jellegű rendezvények szervezését Óbuda-szerte. Akit érdekel, az LSI honlapján (www.lsi.hu) megtalálja a könyvtárosokat.

sét Óbuda-szerte. Akit érdekel, az LSI honlapján (www.lsi.hu) megtalálja a könyvtárosokat.

Egy hét is nagy segítség a szülőknek, akik a nyári óvodai, iskolai szünetben nehezen találhatnak felügyeletet gyermekeik számára. Volt sósgyurma készítés, gipszöntés és festés, gyöngyfűzés, mesehallgatás élő szóval, séta a Hármashatár-hegyre, levéltár látogatás, informatikus tanár vezette a furfangos számítástechnika



Nyári nyitva tartás a Platánban

Rövidített nyitva tartás **augusztus 28-ig** a Platán Könyvtárban: hétfőn 14-től 18; kedden 14-től 19 óráig; szerdán zárva; csütörtökön 14-től 19; pénteken 14-től 18 óráig; szombaton zárva. **Július 31-ig** zárva tart a könyvtár. Nyitás: **augusztus 1-jén (hétfőn).**

* A **Platán Fiókkönyvtár** **augusztus 1-jétől augusztus 21-ig** zárva tart. Nyitás: **augusztus 22-én (hétfőn).**



A főváros legrégebbi és egyúttal egyik legszebb strandja. Az 1800-as évek második felétől már működött, 2000-ben nyerte el mai formáját. Sátorterő alatt télen is üzemel. A strandfürdőnek a hegyoldalban épült első szintjén az úszó- és strandmedence, feljebb a gyermekpancsoló és a napozóterület helyezkedik el. A híresztelésekkel ellentétben a medencék víz-hőfoka nem hűvösebb, mint más fővárosi strandokon. A létesítmény területén étterem is üzemel a több mint 90 ezer négyzetmé-

Csillaghegyi strandfürdő

ternyi parkosított, ősfás területen. A strand- és a gyermekmedencét

is vízsűrítő-forgató berendezéssel látták el.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

KIPUFOGÓ KLINIKA

Kipufogó dobok, sportdobok készítése, szerelése, javítása



KIPUFOGÓK

Katalizátorok felszerelése garanciával, BRUTUS kipufogók, ZÖLDKÁRTYA

1039. Bp. III. Árpád u. 23. (új Szentendrei út)

Tel.: 240-5603, Tel/Fax: 436-0356
<http://www.kipufogo.hu>

H-P: 8-17 óráig

PYRON A PAPIRON

PYRON

Nagykereskedés, 3000 fajta árucikk, írószer, irodaszer, iskolaszer, papírárú.
1038 Budapest, Szentendrei út 218-220. Tel.: 240-9509, 250-4904

PYRON